

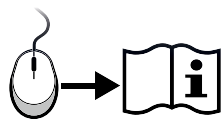


255986-NO

Brukermanual

Whitmyer





Norsk

Table of Contents	3
General Receiving / Assembly Instructions	4
Detachable Mounting Brackets	5
Custom Mounting Options	6
Custom Mounting Options	7
AXYS Mounting System	8
Linx Mounting System	9
COBRA XTRA Flip Back Mounting System	10
Pro Mounting System	11
Working With Balls & Collars	12
Universal Pad Attachment	12
Base Plate Assembly Attachment	13
Anterior Support Attachment	14
Contoured Cradle Lateral Support Option	15
PLUSH Lateral Support Option	16
S.O.F.T. Lateral Support Option	17
Swingaway Lateral One-Finger Release	17
Lateral Facial Pad Positioning	18
Contoured Cradle Anterior and Lateral Support Combination	19
PLUSH Anterior and Lateral Support Combination	20
Contoured Cradle Systems	21
PLUSH Systems	21
Single Sub-occipital Systems	22
S.O.F.T. (Multi-Pad) Systems	23
Adjusting the system to the user	24
What To Look For In A Correct Fit	24
Dynamic Forehead Strap System	25
Dynamic Forehead Strap components	25
Mistakes commonly made while adjusting the Dynamic Forehead Strap	26
Dynamic Forehead Strap Adjustment	27
Strap Cap Installation instructions	28
Dynamic Anterior Support DFS ²	29
HEDZ-UP Static Forehead Strap Instructions	31
Cuddles Anterior Supports	32
Cuddles Lateral Supports	32
T-Bar Installation Instructions	33
Unibar Installation Instructions	33
Product Warranty	33
Whitmyer Biomechanix Product Maintenance	34

Generelle instruksjoner vedrørende mottak/montering

1. Jevnfør delene du har mottatt med den medfølgende pakkeseddelen. Alle deler er pakket og merket individuelt for å gjøre det lett å identifisere dem.

Merk: De individuelle delene som er en del av et sett, vil vises som enheter under delenummeret på en innrykket linje.

Eksempel:

Delenummer = [PRO-1L] 4" x 6" occ m/str 1 sub-puter på PRO hodestøttestag.

Sett består av:

PSO1LL pute, størrelse 1 VENSTRE sub-oksipitalpute/Lycra

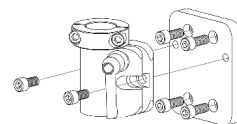
PSO1RL pute, størrelse 1 HØYRE sub-oksipitalpute/Lycra

PSO600L pute, 4" x 6" oksipital/lateralstøtte/Lycra

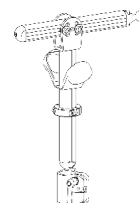
PRC7010 hodestøttestag, PRO voksen m/feste

M9375 festeplate, voksen/PED 3 deler

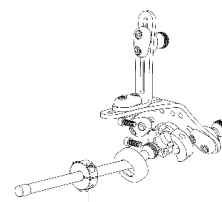
2. Fjern monteringsbraketten fra vertikalt/horisontalt utstyr, og fest den bak på stolen. Se side 3-11.



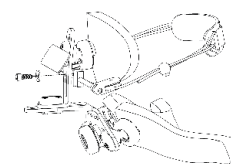
3. Sett sammen vertikalt/horisontalt utstyr slik beskrevet i monteringsinstruksjonene. Se side 7-11. Plasser vertikalt/horisontalt utstyr inn i festebraketten.



4. Feste festeplate og/eller puter. Se side 14.



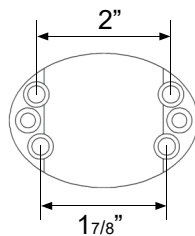
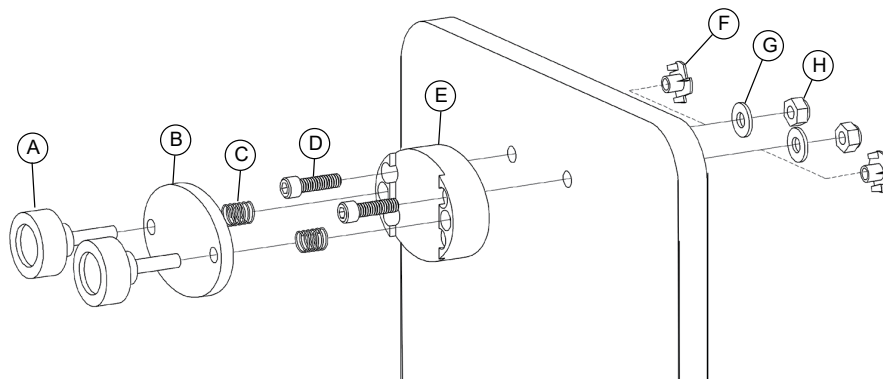
5. Sett sammen og monter lateralstøtte og/eller pannestøtte. Se side 15-18 og 19-21.



6. Tilpass til personen. Se side 22-26.



Lettvekstfeste	M8000
----------------	-------



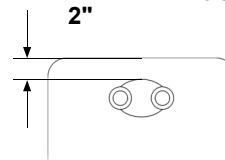
Alternativer til festet:

T-muttere eller nylocmuttere m/ pakninger.

Alternativer til festehullavstand:

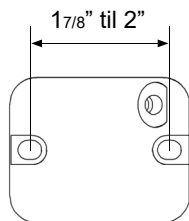
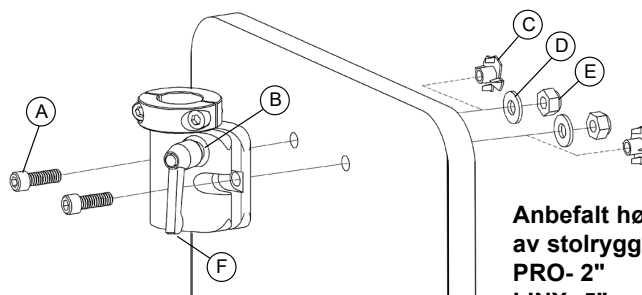
2 hull = 1 7/8" eller 2"

Anbefalt høyde til toppen av stolryggen er: 2"



MERK: Bokstavene i sirklene fungerer som referansepunkt ved bestilling av reservedeler

Avtakbart feste	LINX-M2300 PRO-M2200
-----------------	----------------------



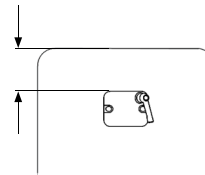
Alternativer til festet:

T-muttere eller nylocmuttere m/ pakninger.

Alternativer til festehullavstand:

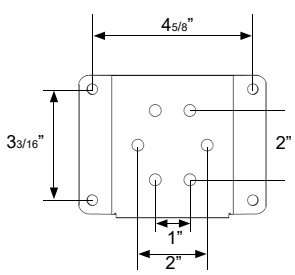
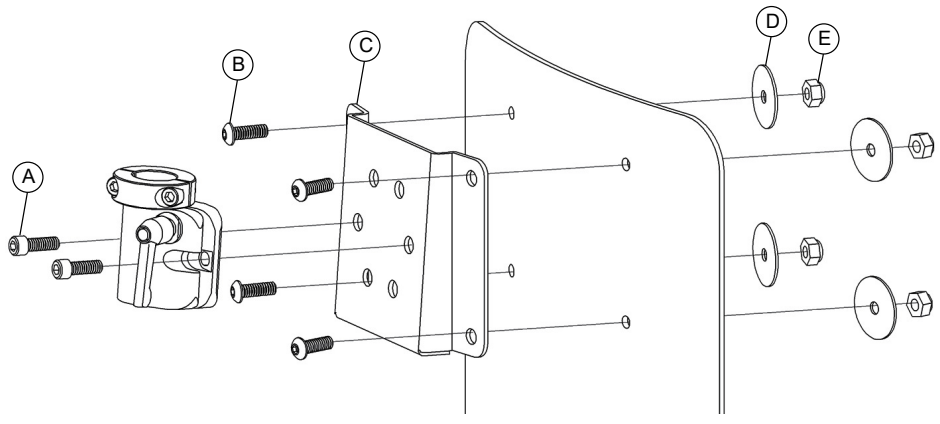
2 hull = 1 7/8" eller 2"

**Anbefalt høyde til toppen av stolryggen er:
PRO- 2"
LINX- 5"
ONYX- 2"**



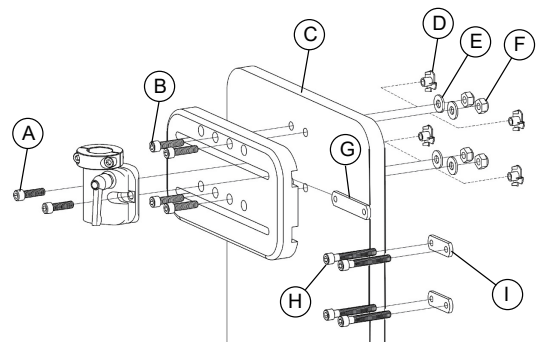
MERK: Bokstavene i sirklene fungerer som referansepunkt ved bestilling av reservedeler

Overgangsplate	M1010
-----------------------	--------------



MERK: Bokstavene i sirklene fungerer som referansepunkt ved bestilling av reservedeler fra kundeservice

Avtakbart feste med sideveis forskyving	M7010
--	--------------



Alternativer til festet:
T-muttere eller nylocmuttere m/pakninger.

Alternativer til festehullavstand:

2 hull = 1" eller 2"

4 hull = 1" x 2"

Merk: Festeutstyr for montering av eldre Whitmyer Biomechanix avtakbare og utsvingbare fester er inkludert.

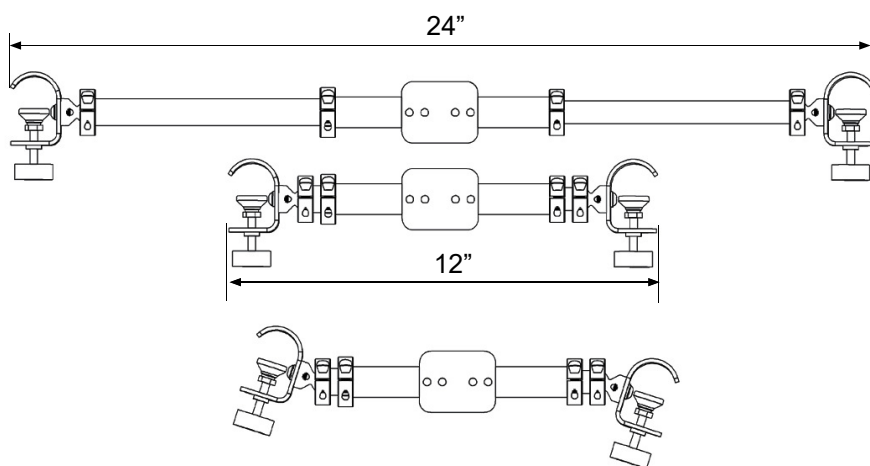
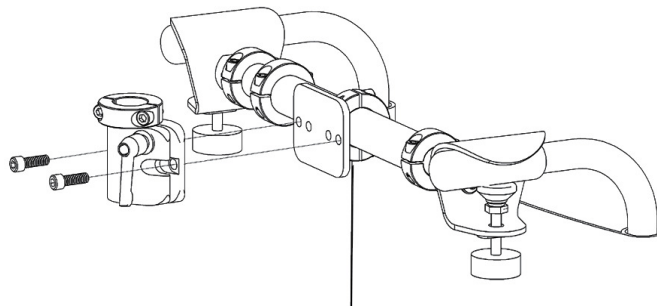
MERK: Bokstavene i sirklene fungerer som referansepunkt ved bestilling av reservedeler

Avtakbart feste på tverrstag

M7000

Alternativer til festehullavstand:

2 hull = 1" og 2"



MERK: Monteringsklemmer og plate har alle justeringsmuligheter.

Montering

1. Monter som vist i Fig. 1.
2. Se følgende sider for montering av pute og tilbehør: Pute(r) – side 11, Pannestøtter – side 13, 18-19, Montering av festeplate – side 12, Lateralstøtter – side 14-16

Justeringer

1. Vertikalt - løsne hendelen (Fig. 1, E) og juster til riktig høyde, tilpass deretter sikkerhetsringen (Fig. 1, C). Den vertikale stangen kan roteres for å justere vinkelen på puten/festeplaten.
2. Dybde- og vinkeljustering - løsne de tre justeringskruene (Fig. 1, B) for å utføre dybde- og vinkeljustering (Fig. 4 og 5). Roter den horisontale stangen 180° for å justere vinkelen ytterligere (Fig. 3). Reverser den vertikale stangen 180° for å øke dybdejusteringen (Fig. 3).
3. Stram alle skruene like mye for å oppnå maksimal låseeffekt. Se side 11.

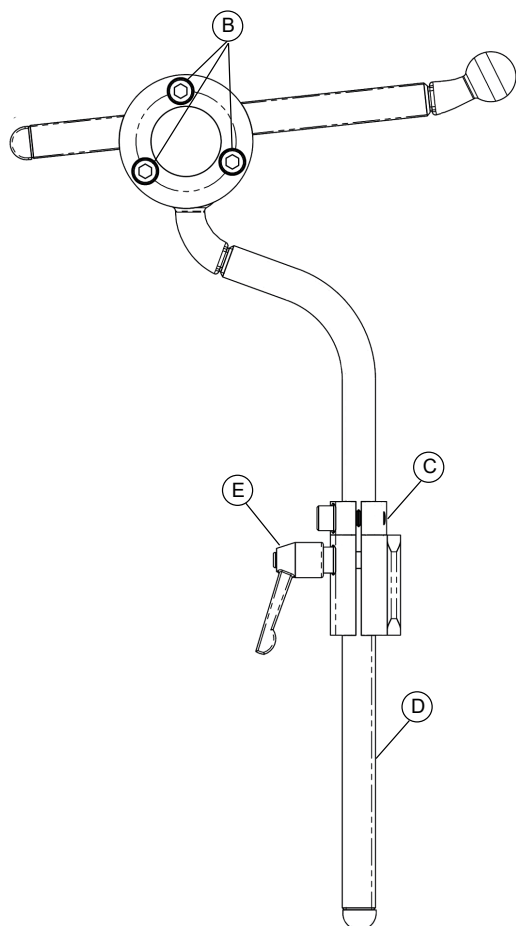


Fig. 1

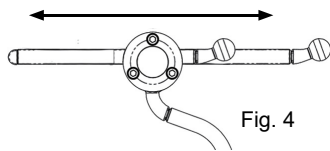


Fig. 4

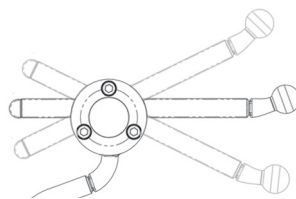


Fig. 5

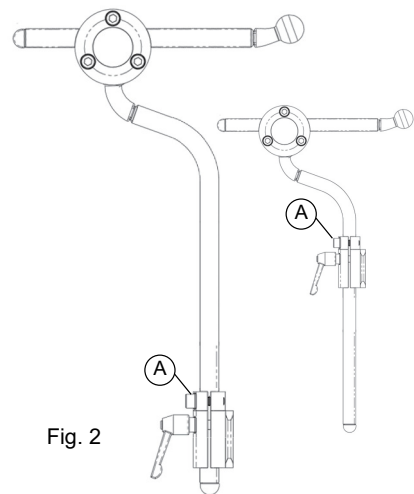


Fig. 2

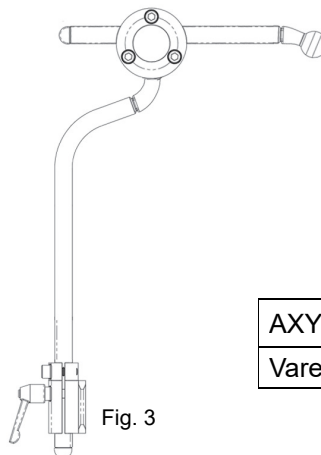


Fig. 3

AXYS hodestøttestag

Varenummer

AX7010 (voksen)

1. Monter og plasser som vist i Fig. 1. Indekspin og anti-rotasjonsring (Fig. 1, C) passer inn i sporet øverst på den avtakbare festet (Fig. 1, D) for å hindre rotasjon.

2. Se følgende sider for montering/justering av puter og tilbehør:

Pute(r) – side 13

Pannestøtter – side 15, 20-21

Montering av festeplate – side 14

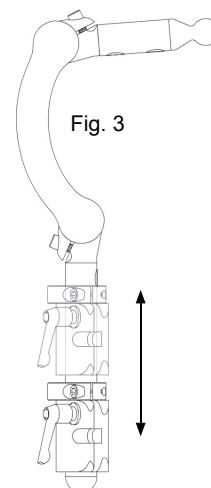
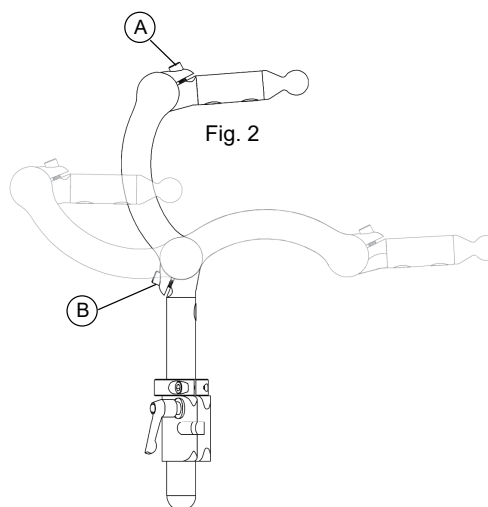
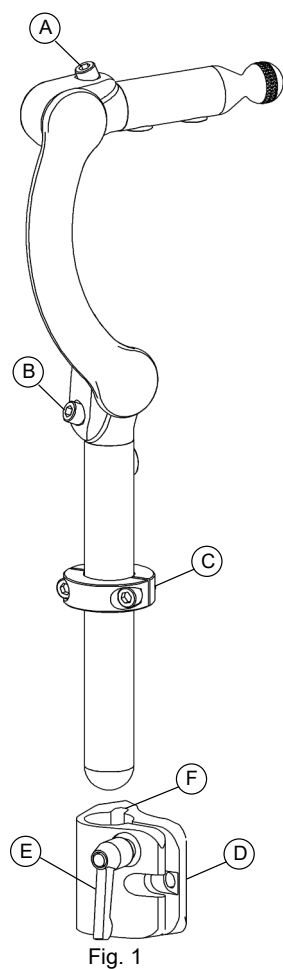
Lateralstøtter – side 16-18

Justeringer

1. Vertikalt - løsne hendelen (Fig. 1, E) og juster til riktig høyde, tilpass deretter sikkerhetsringen (Fig. 1, C). Husk å tilpasse indekspinnen til sporet på det avtakbare festet. (Fig. 1, F) Den vertikale stangen kan roteres for å justere vinkelen på puten/festeplaten.

2. Horisontalt/vertikalt – løsne skruene (Fig. 1, A og B) for justering av høyde og dybde. (Fig. 2).

3. Stram alle skruene like mye for å oppnå maksimal låseeffekt. Se side 11.



Montering

1. Monter som vist i Fig. 1.
2. Se følgende sider for montering av pute og tilbehør: Pute(r) – side 11, Pannestøtter – side 13, 18-19, Montering av festeplate – side 12, Lateralstøtter – side 14-16

Justeringer

1. Vertikalt – løsne hendelen (Fig. 1, D) og juster til riktig høyde, tilpass deretter sikkerhetsringen (Fig. 2, C). Den vertikale stangen kan roteres for å justere vinkelen på puten/festeplaten.
2. Dybde- og vinkeljustering - løsne de tre justeringsskruene (Fig. 1, A og B) for å justere dybden og vinkelen. Bemerk deg vinkeljusteringen som er vist i Fig. 3.
3. For å vippe hodestøtten bakover, trykk på knappen (Fig. 4, D) og sving enheten bakover.
4. Stram alle skruene like mye for å oppnå maksimal låseeffekt. Se side 11.

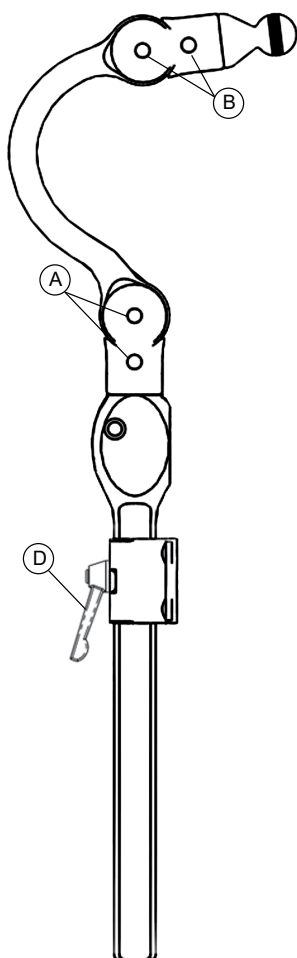


Fig. 1

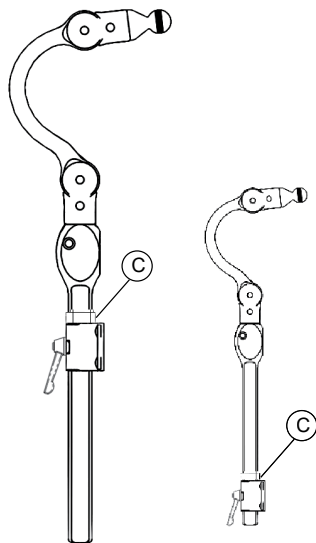


Fig. 2

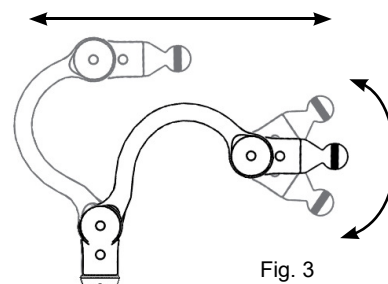


Fig. 3

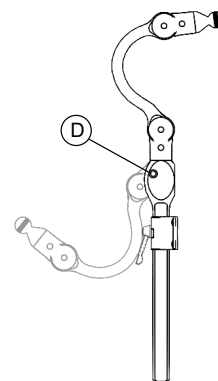


Fig. 4

COBRA XTRA nedfellbart hodestøttestag

Delenummer

CBRA5030 (barn)

CBRA5010 (voksen)

1. Åpne dekslet som dekker leddet (Fig. 2, B). Sett T-håndtaket eller kulen under kanten, og skyv den opp og ut. Se Fig. 1. Indekspin på anti-rotasjonsringen (Fig. 1, C) passer inn i sporet øverst på det avtakbare festet (Fig. 1, D) for å hindre rotasjon.

2. Se følgende sider for montering/justering av puter og tilbehør:

Pute(r) – side 13

Pannestøtter – side 15, 20-21

Montering av festeplate – side 14

Lateralstøtter – side 16-18

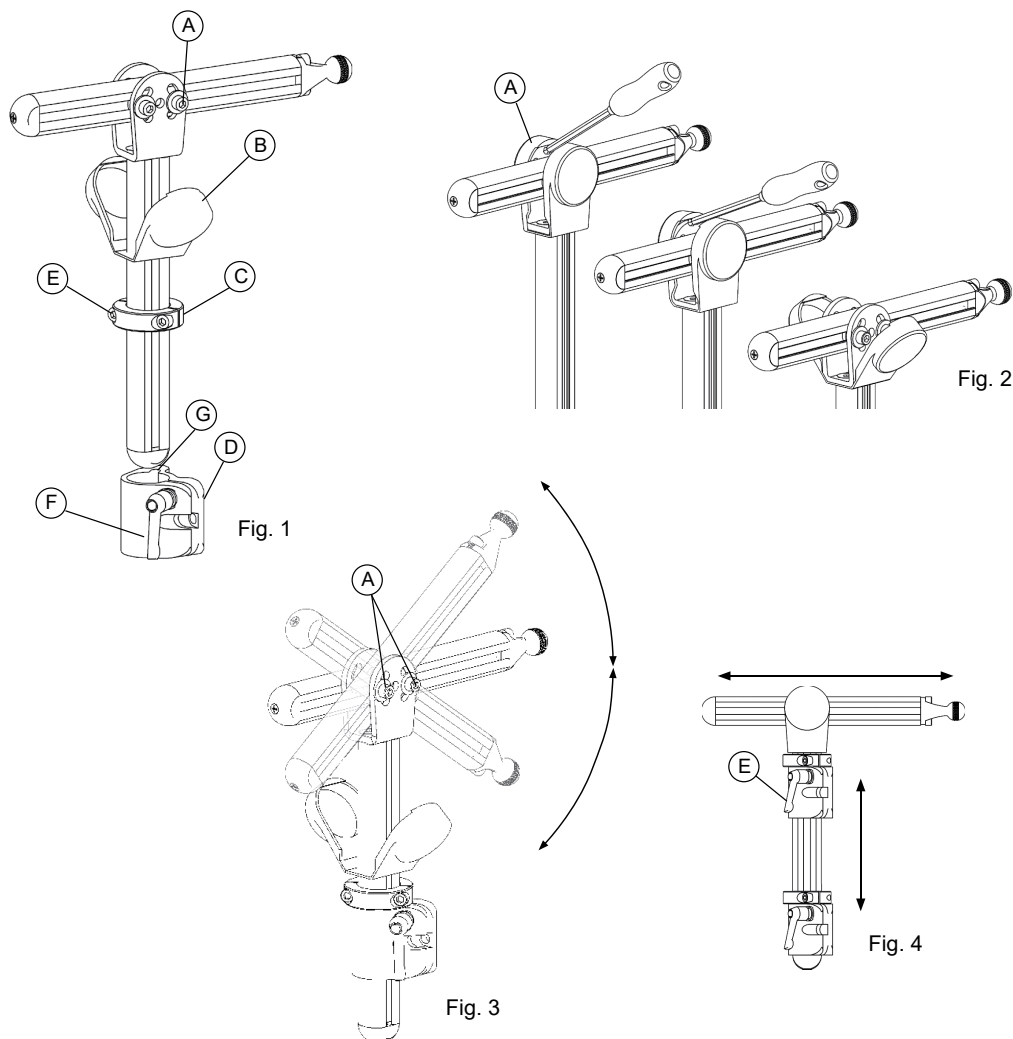
Justeringer

1. Vertikalt – løsne hendelen (Fig. 1, F) og juster til riktig høyde, tilpass deretter sikkerhetsringen (Fig. 1, C). Husk å tilpasse indekspinnen til sporet på det avtakbare festet. (Fig. 1, G) Den vertikale stangen kan roteres for å justere vinkelen på puten/festeplaten.

2. Horisontalt/vinkel – løsne skruene (Fig. 1, A) for å justere dybden (Fig.4) og vinkelen (Fig. 3). Det er ikke nødvendig å stramme alle skruene helt før den ønskede posisjonen er oppnådd.

3. Stram alle skruene like mye for å oppnå maksimal låseeffekt. Se side 11.

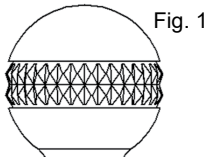
4. Lukk dekslet rundt leddet (Fig. 2, B).



Arbeide med kuleledd

Alle Whitmyer Biomechanix roterbare monteringskuler er utstyrt med et riflet mønster. Når kragen strammes, vil det riflete mønsteret gripe tak inne i kragen, for å eliminere uønsket bevegelse.

Riflet mønster



Et riflet mønster låser overflaten på kulen i kragen.

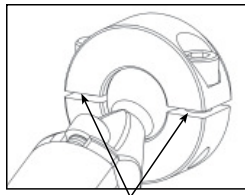
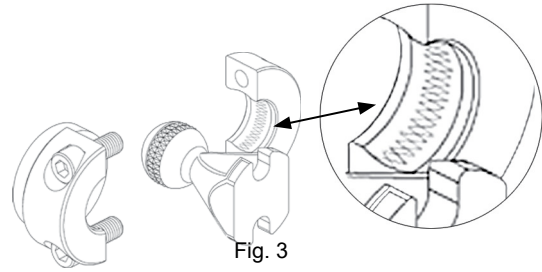


Fig. 2A Riktig stramming

- (Fig. 1.3) Riflete kuler biter seg inn i radiusen for å eliminere uønsket bevegelse.
- (Fig. 2A, 2B) Selv om de riflete kulene forhindrer uønsket bevegelse av puten, må kragene strammes jevnt for å oppnå full låseeffekt.

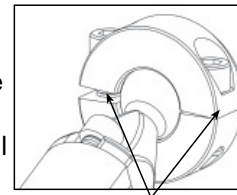
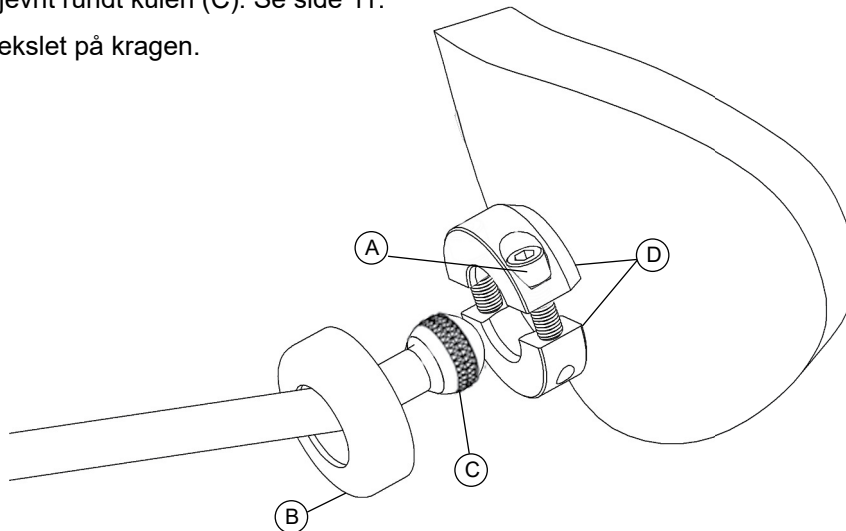


Fig. 2B Feil stramming

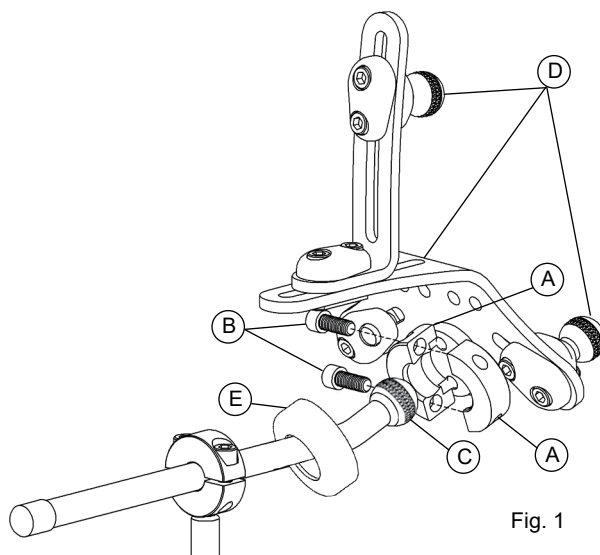
Universalt feste for støttepute

1. Skyv kragedekslet (B) av kragen og over kulen (C).
2. Løsne skruene (A). Løsne skruene kun så mye at kulen kan skyves inn. Dette er lettere enn å ta de to halvdelene på kragen helt fra hverandre.
3. Fest kragen jevnt rundt kulen (C). Se side 11.
4. Skyv kragedekslet på kragen.



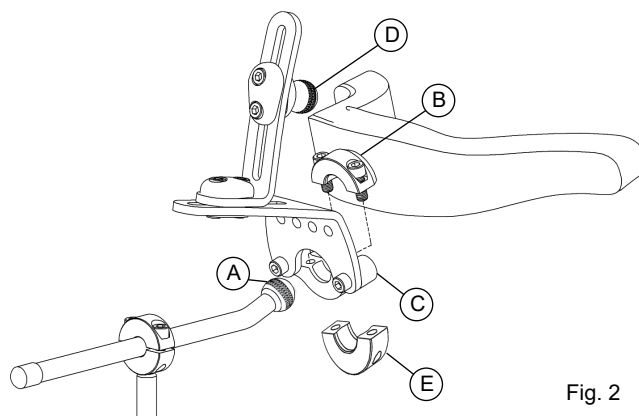
Festeplate for 3 puter (Fig. 1)

1. Fjern kragedekslet (E) fra kragen (A). Skyv over den horisontale kulen (C).
2. På kragen (A) løsner du skruene (B).
3. Fest kulen (C) mellom de to kragehalvdelen (A). Selv om de riflete kulene forhindrer uønsket bevegelse av puten, må skruene strammes jevnt for å oppnå full låseeffekt. Se side 13.
4. Fest puter til kuleleddene (D).
5. Plasser kragedekslet (E) på kragen (A).



Festeplate til hel sub-oksipitalpute (Fig. 2)

1. Fjern skruene (B) og legg vekk den nedre kragehalvdelen (E) for sub-oksipitalputen.
2. Fest kulen (A) mellom den øvre kragehalvdelen på sub-oksipitalputen (B) og krageadapteren (C) på festeplaten.
3. Fest oksipitalputen til kuleleddet (D).
4. Selv om de riflete kulene forhindrer uønsket bevegelse av puten, må skruene strammes jevnt for å oppnå full låseeffekt. Se side 13.



Montere pannestøtte til en festeplate for hel pute

1. Fjern boltene (Fig. 1, A) og legg vekk putens nedre kragehalvdelen (Fig. 1, B).
2. Fest kulen (Fig. 1, C) mellom kragehalvdelen for puten (Fig. 1, D) og festet for pannestøtten (Fig. 1, E).
3. Se Fig. 2. Fjern boltene (Fig. 2, A) og skiven (Fig. 2, B) fra festet til pannestøtten (Fig. 2, C).
4. Still boltene (Fig. 2, A) og skiven (Fig. 2, B) på linje med hverandre gjennom sporet på adapterbraketten for pannestøtten (Fig. 2, D), og fest pannestøtten.
5. Tilpass til personen. Se side 26-30.

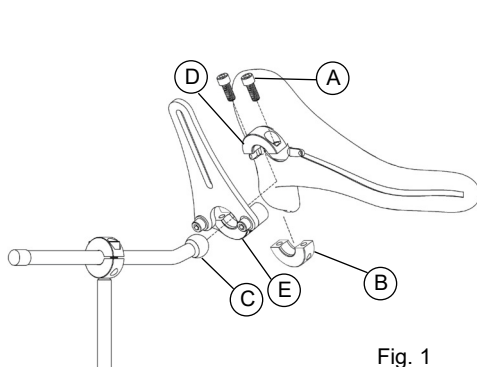


Fig. 1

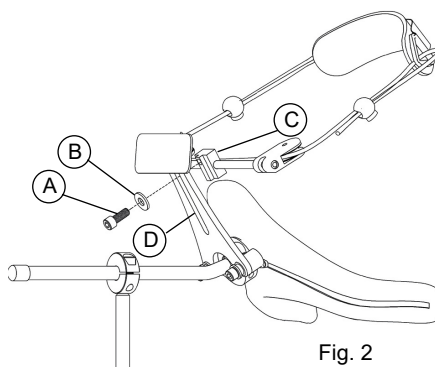


Fig. 2

Feste pannestøtte til S.O.F.T-festeplate. (Fig. 3)

1. Fjern boltene (A) og skiven (B) fra festet til pannestøtten (C).
2. Still boltene (A) og skiven (B) på linje med hverandre gjennom sporet på festeplaten (D), og fest pannestøtten.
3. Tilpass til personen. Se side 26-30.

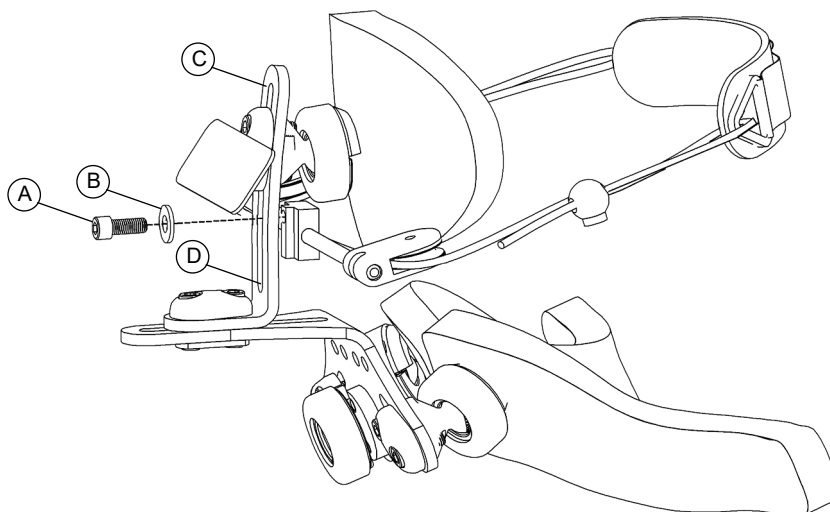
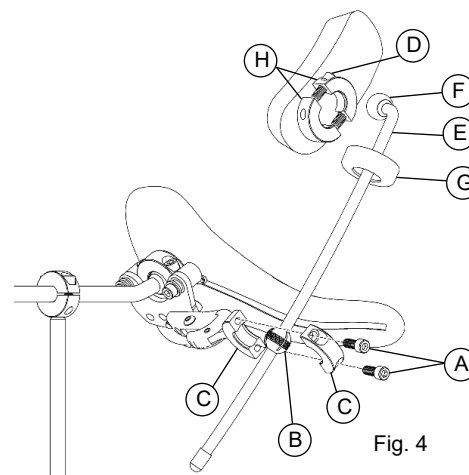
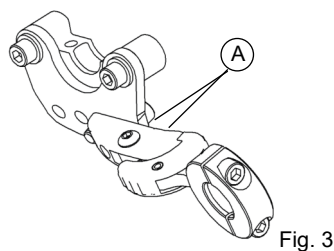
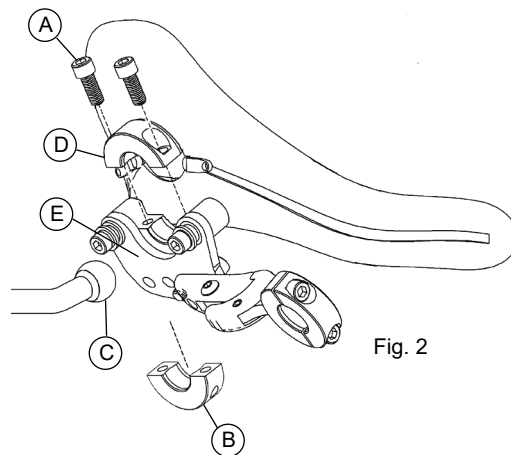
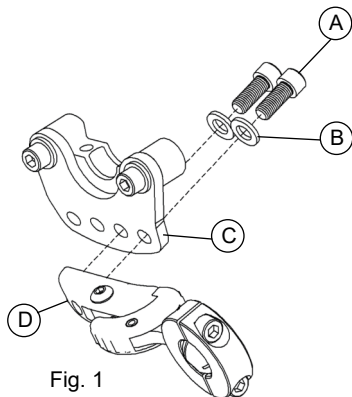


Fig. 3

Lateralstøtte til Contoured Cradle

1. Fest utsvingbar(e) feste(r) (Fig. 1, D) til Contoured Cradles festeplate (Fig. 1, C) for lateralstøtter ved bruk av skruer (Fig. 1, A) og skiver (Fig. 1, B).
2. Se Fig. 3. Stram skruene (Fig. 3, A) forsvarlig. Den utsvingbare braketten kan festes enten på høyre eller venstre side ved unilateral eller bilateral konfigurasjon.
3. Se Fig. 2. Fjern skruene (Fig. 2, A) og legg vekk den nedre kragehalvdelen (Fig. 2, B).
4. Fest kula (Fig. 2, C) jevnt mellom kragehalvdelen for puten (Fig. 2, D) og festeplaten (Fig. 2, E).
5. Se Fig. 4. Løsne skruene (Fig. 4, A) og fest kula (Fig. 4, B) mellom de to kragehalvdelen for lateralfestet (Fig. 4, C), og stram til. Ikke stram kragehalvdelen helt før de er tilpasset personen, slik at kulestangen kan justeres.
6. Skyv kragedekslet (Fig. 4, G) av kragen og over på den bøyde kulestangen (Fig. 4, E).
7. Løsne skruene (Fig. 4, D). Løsne skruene kun så mye at kula kan skyves inn. Dette er enklere enn å ta de to kragehalvdelen helt fra hverandre.
8. Fest kragehalvdelen (Fig. 4, H) jevnt rundt kula (Fig. 4, F). Se side 13.
9. Skyv kragedekslet (Fig. 4, G) på kragen (Fig. 4, H).



Lateralstøtte til PLUSH

1. Fest utsvingbar(e) feste(r) (Fig. 1, D) til PLUSH-putens festeplate (Fig. 1, C) for lateralstøtter ved bruk av skruer (Fig. 1, A) og skiver (Fig. 1, B).
2. Se Fig. 3. Stram skruene (Fig. 3, A) forsvarlig. Festeplaten for lateralstøtter til PLUSH-puten er utstyrt med fire festepunkter for lateralstøtte.
3. Se Fig. 2. Fjern skruene (Fig. 2, A) og legg vekk den nedre kragehalvdelen (Fig. 2, B).
4. Fest kulen (Fig. 2, C) jevnt mellom kragehalvdelen for puten (Fig. 2, D) og festeplaten for lateralstøtten (Fig. 2, E).
5. Se Fig. 4. Løsne skruene (Fig. 4, A) og fest kulen (Fig. 4, B) mellom de to kragehalvdelen for lateralfestet (Fig. 4, C), og stram til. Ikke stram kragehalvdelen helt før de er tilpasset personen, slik at kulestangen kan justeres.
6. Skyv kragedekslet (Fig. 4, D) av kragen og over på den bøyde kulestangen (Fig. 4, E).
7. Løsne krageskruene (Fig. 4, F). Løsne skruene kun så mye at kulen kan skyves inn. Dette er enklere enn å ta de to kragehalvdelen helt fra hverandre.
8. Fest kragehalvdelen (Fig. 4, G) jevnt rundt kulen. Se side 13.
9. Skyv kragedekslet (Fig. 4, D) på kragen (Fig. 4, G).

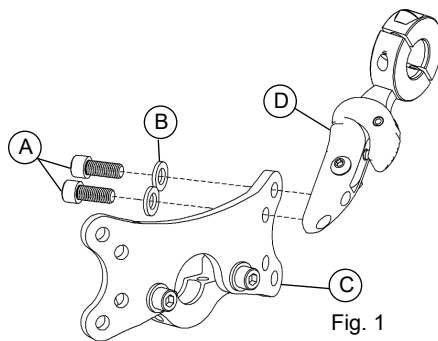


Fig. 1

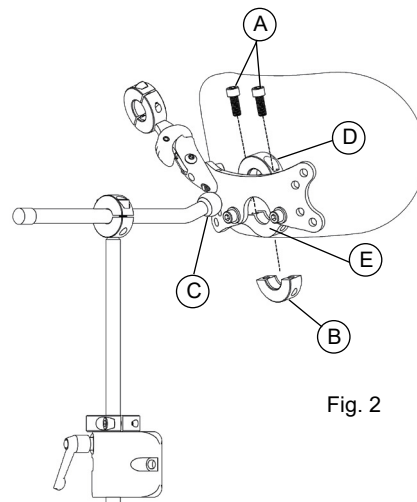


Fig. 2

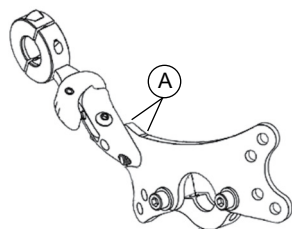


Fig. 3

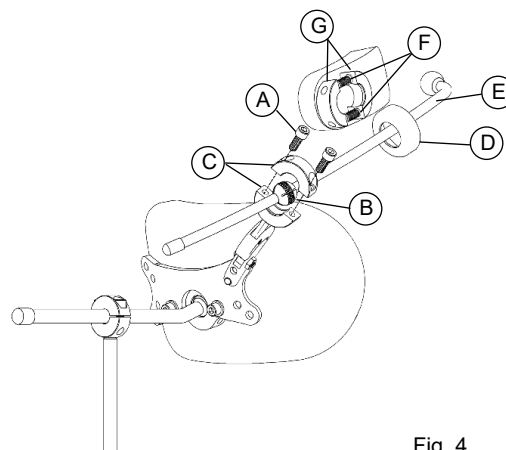
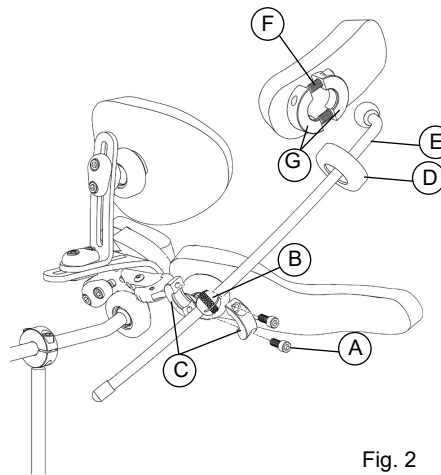
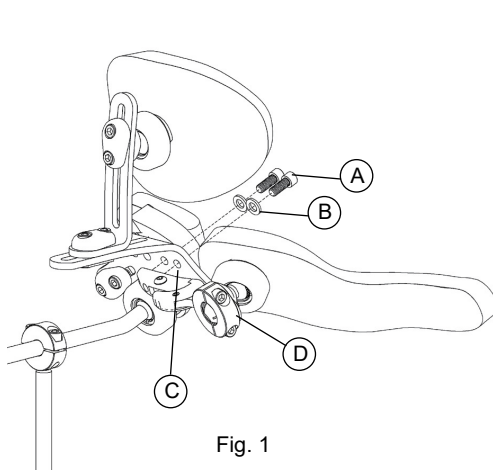


Fig. 4

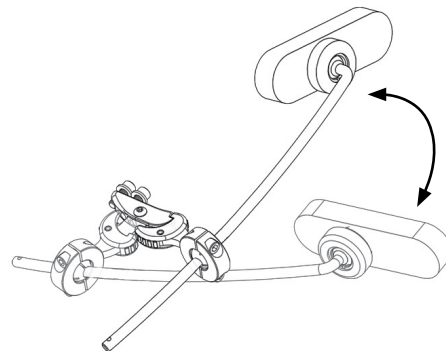
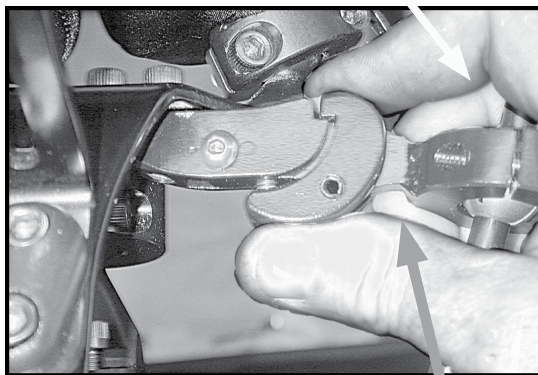
Lateralstøtte til S.O.F.T

1. Fest utsvingbar(e) feste(r) (Fig. 1, D) til S.O.F.T-putens festeplate (Fig. 1, C) for lateralstøtter ved bruk av skruer (Fig. 1, A) og skiver (Fig. 1, B). Stram skruene forsvarlig.
2. Se Fig. 2. Løsne skruene (Fig. 2, A) og fest kulen (Fig. 2, B) mellom de to kragehalvdelen på lateralfestet (Fig. 2, C), og stram til. Ikke stram kragehalvdelen helt før de er tilpasset personen, slik at kulestangen kan justeres.
3. Skyv kragedekslet (Fig. 2, D) av kragen og over på den bøyde kulestangen (Fig. 2, E).
4. Løsne krageskruene (Fig. 2, F). Løsne skruene kun så mye at kulen kan skyves inn. Dette er enklere enn å ta de to kragehalvdelen helt fra hverandre.
5. Fest de to kragehalvdelen (Fig. 2, G) jevnt rundt kulen. Se side 13.
6. For å montere lateralstøttetag og -støttepute Se side 17, trinn 5-9.



Utsvingbart lateralstøttefeste

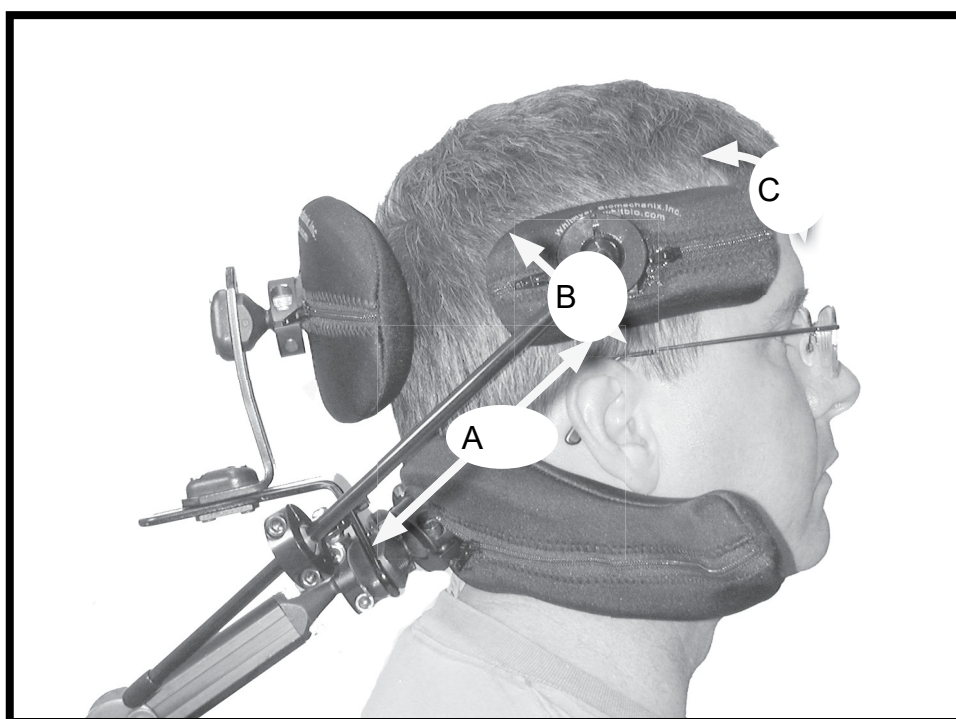
For å åpne, ta tak i haspen for den utsvingbare lateralstøtten, som vist. Skyv med tommelen og trekk med pekefingeren. For å lukke, skyv lateralstøttetaget på plass til haspen lukkes.



Posisjonering av støtteputer for ansiktet

Støttekomponenter for ansiktet er konstruert for å støtte personens hode lateralt, slik at personen kan få hjelp til å opprettholde en vertikal stilling av hodet, eller for tilgang til ulike brytere.

Bruk en bilateral løsning for å hindre asymmetrisk tonisk nakkerefleks (ATNR), og plasser putene i en stilling som motvirker rotasjonen. Plasser puten(e) forsiktig i en stilling som gjør at trykket fordeles jevnt, for å unngå ubehag.



Gjør deg kjent med de forskjellige retningene for justering:

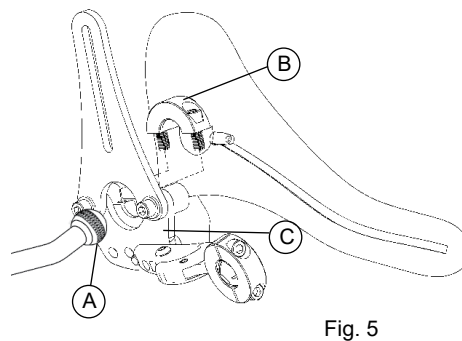
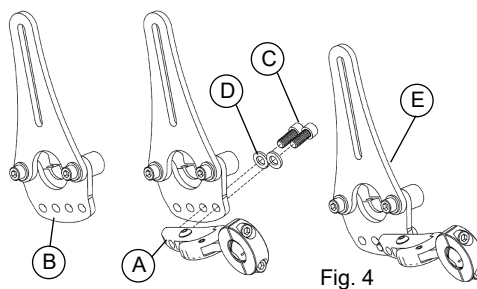
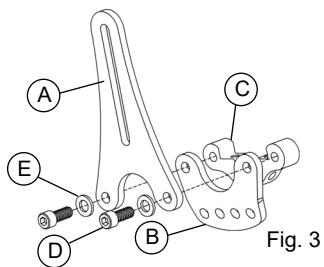
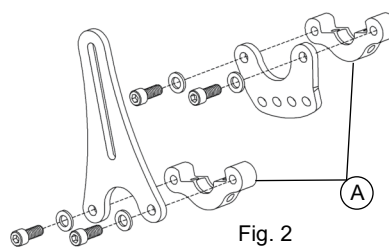
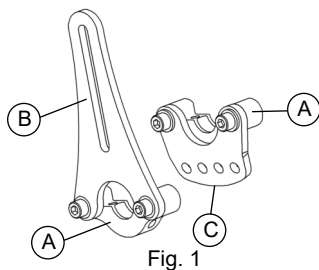
- A. Lineær justering
- B. Høydejustering
- C. Rotasjon

ADVARSEL!

Unngå å plassere puten(e) direkte på kjevebenet, over ørene, eller på et sted som kommer i kontakt med personens øyne! Hvis det oppstår hudirritasjon må bruk av produktet opphøre umiddelbart. Kontakt personens terapeut.

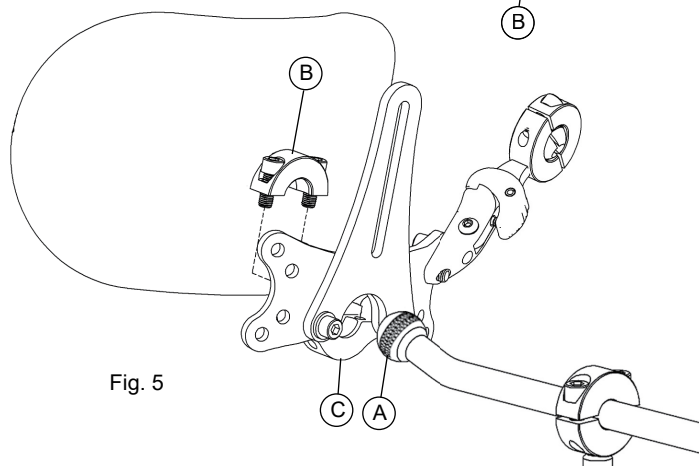
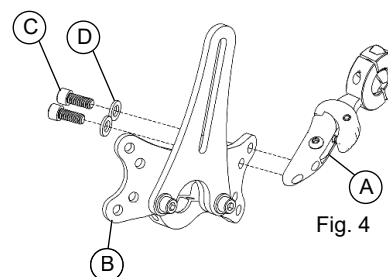
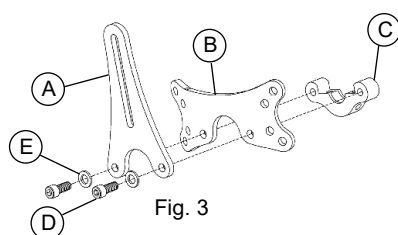
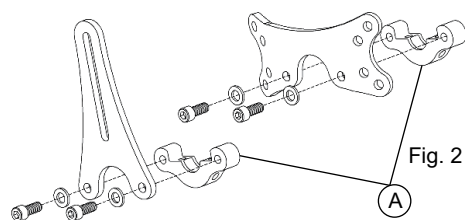
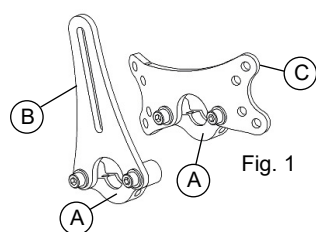
Kombinasjon av Contoured Cradle med pannestøtte og lateralstøtte

1. Skru løs de nedre kragedelene (Fig. 1, A) fra festeplatene (Fig. 1, B) og (Fig. 1, C), som vist i Fig. 2.
2. Fjern ËN av de nedre kragedelene (Fig. 2, A).
3. Se Fig. 3. Skru sammen delene (Fig. 3, A), (Fig. 3, B) og (Fig. 3, C) ved bruk av skruer (Fig. 3, D) og skiver (Fig. 3, E). Pass på at de settes sammen i rekkefølgen som er vist i illustrasjonen. Stram forsvarlig.
4. Se Fig. 4. Fest utsvingbar(e) lateralfeste(r) (Fig. 4, A) til festeplaten for pannestøtte/lateralstøtte (Fig. 4, B) ved bruk av skruer (Fig. 4, C) og skiver (Fig. 4, D). Komplette montasje er vist (Fig. 4, E). Stram forsvarlig. Det utsvingbare lateralfestet kan brukes enten på høyre eller venstre side, eller unilateralt eller bilateralt.
5. Se Fig. 5. Den horisontale kule (Fig. 5, A) skal deretter festes jevnt mellom den øvre kragehalvdelen (Fig. 5, B) og den komplette pannestøtten/lateralstøtten (Fig. 5, C).
6. Se side 17, trinn 5-9 for montering av støttestag for ansiktsstøtter.
7. Se side 15 for festealternativer for pannestøtte.



Kombinasjon av PLUSH-pute med pannestøtte og lateralstøtte

1. Skru løs de nedre kragedelene (Fig. 1, A) fra festeplatene (Fig. 1, B) og (Fig. 1, C), som vist i Fig. 2.
2. Fjern ËN av de nedre kragedelene (Fig. 2, A).
3. Se Fig. 3. Skru sammen delene (Fig. 3, A), (Fig. 3, B) og (Fig. 3, C) ved bruk av skruer (Fig. 3, D) og skiver (Fig. 3, E). Pass på at de settes sammen i rekkefølgen som er vist i illustrasjonen. Stram forsvarlig.
4. Se Fig. 4. Fest utsvingbar(e) lateralfeste(r) (Fig. 4, A) til festeplaten for pannestøtte/lateralstøtte (Fig. 4, B) ved bruk av skruer (Fig. 4, C) og skiver (Fig. 4, D). Stram forsvarlig. Det utsvingbare lateralfestet kan brukes enten på høyre eller venstre side, eller unilateralt eller bilateralt.
5. Se Fig. 5. Den horisontale kulen (Fig. 5, A) skal deretter festes jevnt mellom den øvre kragehalvdelen (Fig. 5, B) og den komplette pannestøtten/lateralstøtten (Fig. 5, C).
6. Se side 17, trinn 5-9 for montering av støttestag for ansiktsstøtter.
7. Se side 15 for festealternativer for pannestøtte.



Contoured Cradle

Contoured Cradle puter er designet for å gi lateral nakkestøtte og sub-oksipitalstøtte i én og samme pute.

Puten skal justeres for å gi god kontaktflate med personens nakke og bakhode, slik at de utsvingte delene på puten støtter nakken rett under ørene og bak mastoidbenet. Bøy de utsvingte delene forsiktig innover for hånd, for å tilpasse puten til personens nakke.



PLUSH

Plush-puter er designet for å gi komfortabel nakkestøtte og sub-oksipitalstøtte.

Puten skal ligge inntil nakken og løfte bakhodet.

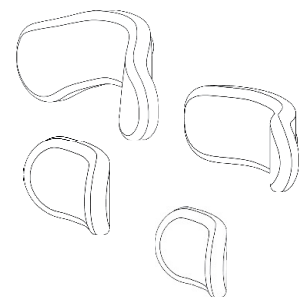
(Fig. 1). Hvis puten plasseres midt bak på hodet, vil personens nakke bøyes forover (Fig. 2).



Fig. 1



Fig. 2



Hel sub-oksipitalpute

De hele sub-oksipitalputene er laget for å støtte nakken fra siden, sammen med en oksipitalpute som kan justeres separat for å gi personen posterior støtte.

1. Juster høyden og dybden på hodestøttestaget, slik at hodestøtten plasseres i den generelle stillingen for hodets sub-oksipital- og oksipitalområde.
2. (Fig. 3) Juster sub-oksipitalputen (B) først. Dette vil være enklere hvis du flytter oksipitalputen (A) helt bakover.
3. (Fig. 4) Ved å skru opp skruene (A) kan oksipitalfestet og -puten flyttes forover/ bakover. Sub-oksipitalputen bør justeres slik at den støtter personens nakke lateralt og løfter bakhodet. De utsvingte delene på puten skal stikke ut rett under mastiodbenet bak brukers ører. (Fig. 1)
4. (Fig. 2) Juster oksipitalputen forover slik at den akkurat kommer i kontakt med bakhodet. (Fig. 4). Ved å løsne på skruene (B), kan puten flyttes oppover eller nedover for å oppnå optimal kontakt med personens hode. (Fig. 2) Pass på så den ikke plasseres for langt forover, slik at avstanden mellom personen og sub-oksipitalputen er for stor.



Fig. 1



Fig. 2

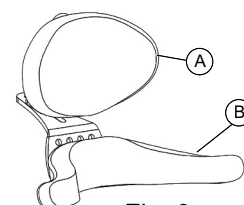


Fig. 3

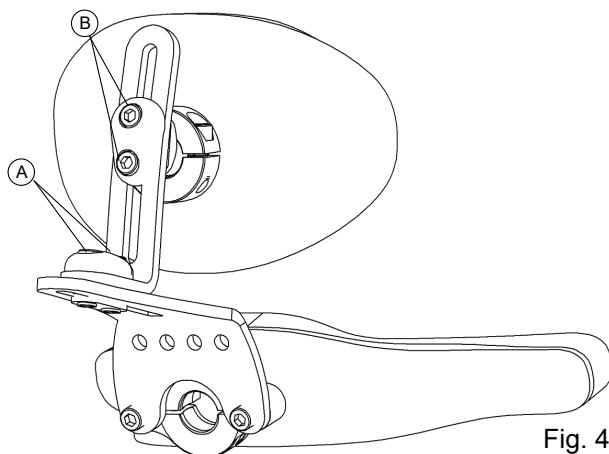


Fig. 4

S.O.F.T. med tre puter er fullt justerbar og gir maksimal lateral støtte for nakke og bakhode.

1. Simulering (Fig. 1): Hold personens hode i hendene i stillingen du ønsker, og observer balansen, typer av bevegelse og effekten av patologiske reflekser.

Råd: Et digitalt bilde på dette tidspunktet vil være nyttig å bruke ved den endelige justeringen.

Husk: Alle S.O.F.T-konfigurasjoner passer universalt med ONYX-, LINX- eller PRO-hodestøttestag. Bildene viser et PRO-hodestøttesystem med en S.O.F.T.-konfigurasjon bestående av tre puter.

2. Før hodestøtten justeres til personen bør du gjøre deg kjent med følgende justeringspunkter: (Fig. 2)

- A. Rotasjon av festeplaten
- B. Lateral justering av sub-oksipitalputer
- C. Rotasjon av sub-oksipitalpute
- D. Dybde for oksipitalpute
- E. Høyde for oksipitalpute
- F. Rotasjon av oksipitalpute

3. Juster høyden og dybden på hodestøttestaget, slik at hodestøtten plasseres i den generelle stillingen for sub-oksipital- og oksipitalområdet for hodet. (Fig. 3)

4. Skyv hodestøtten forsiktig forover, slik at sub-oksipitalputene kommer i myk kontakt med personen. Fest hodestøttestaget i stillingen. Se side 9-11 for justeringer av hodestøttestaget.

5. Rotér, vipp og juster sub-oksipitalputene slik at de har god kontakt med personens nakke. Råd: Det vil være enklere å utføre denne justeringen hvis du flytter oksipitalputen helt bakover. Juster hver av sub-oksipitalputene, slik at de støtter personens nakke lateralt og løfter bakhodet. De utsvingte delene på putene skal stikke ut rett under mastoidbenet under brukers ører. (Fig. 4) Stram skruene for å låse stillingen.

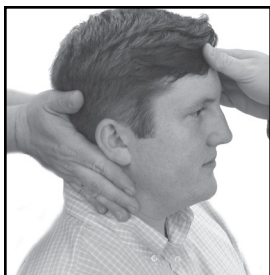


Fig. 1

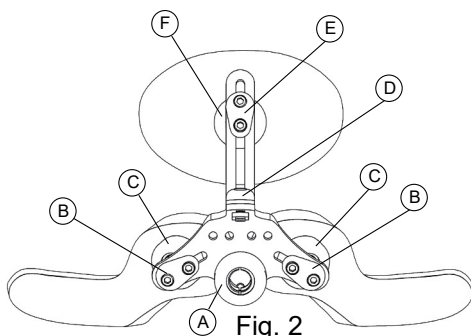


Fig. 2



Fig. 3

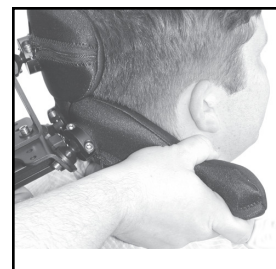


Fig. 4

Tilpasse hodestøtten til personen

Bredden mellom sub-oksipitalputene kan justeres til å passe bredden på personens nakke. Dette gjøres ved å skyve kulene sideveis i sporene sine. (Side 22, Fig. 2, B). Putene bør justeres for størst mulig kontakflate og slik at bakhdelen på putene bærer den primære vekten (Fig. 4).



Fig. 4

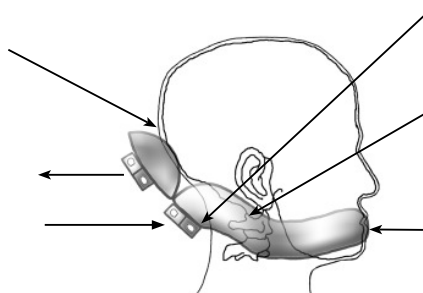
6. Juster oksipitalputen forover slik at den akkurat kommer i kontakt med personens bakhode. Ved å løsne på skruene (side 22, Fig. 2, E) kan puten flyttes oppover eller nedover for optimal kontakt med personens hode. Pass på så ikke personen flyttes vekk fra sub-oksipitalputene ved at oksipitalputen plasseres for langt forover. Vinkelen på festeplaten vil påvirke justeringsområdet for oksipitalputen. Stram alle skruer for å låse stillingen når riktig vinkel er oppnådd.

Hvordan finne riktig passform

Dårlig kontakt med bakhodeputen.

FEIL!

Hodestøtten er tiltet for langt bakover.



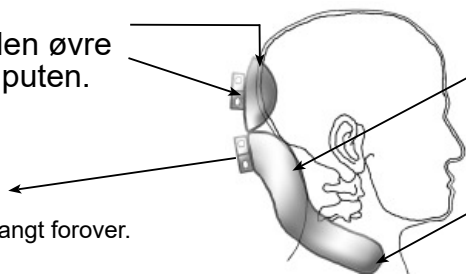
For mye trykk på kanten av sub-oksipitalputen.
For liten avstand til øret.
Ubehagelig trykk på mastoidbenet.

De fremre delene av sub-oksipitalputen(e) er plassert for høyt. Kan føre til at personens hode blir sittende fast utenfor hodestøtten.

For mye trykk på den øvre kanten av oksipitalputen.

FEIL!

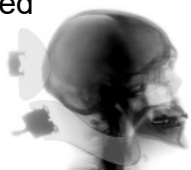
Hodestøtten er tiltet for langt forover.



Dårlig kontakt med sub-oksipitalputene.

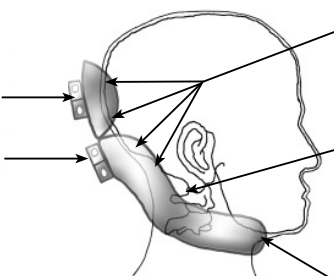
De fremre delene av sub-oksipitalputen(e) er plassert for lavt. Kan ligge mot skulderen og forårsake ubehag.

Røntgenbilde med hodestøtten



RIKTIG!

Hodestøtten er tiltet i en vinkel som gjør at de øvre og nedre putene gir en jevnere trykkfordeling.



Bedre trykkfordeling.

Plass for øret og mastoidbenet

De fremre delene av sub-oksipitalputen(e) er plassert over skulderen.

FORSIKTIG!

Les og forstå alle instruksjonene før den dynamiske pannestøtten monteres eller brukes.

Den dynamiske pannestøtten (DFS) gir støtte til pannen og beveger seg med personen.

Pannestøtten må monteres og brukes under tilsyn av en terapeut eller en spesialist.

Pannestøtten er en aggressiv støtte for hodet, som i tillegg gir personen bevegelsesfrihet og økt komfort.

Det kan være nødvendig med justeringer og fintilpasninger for optimale resultater.

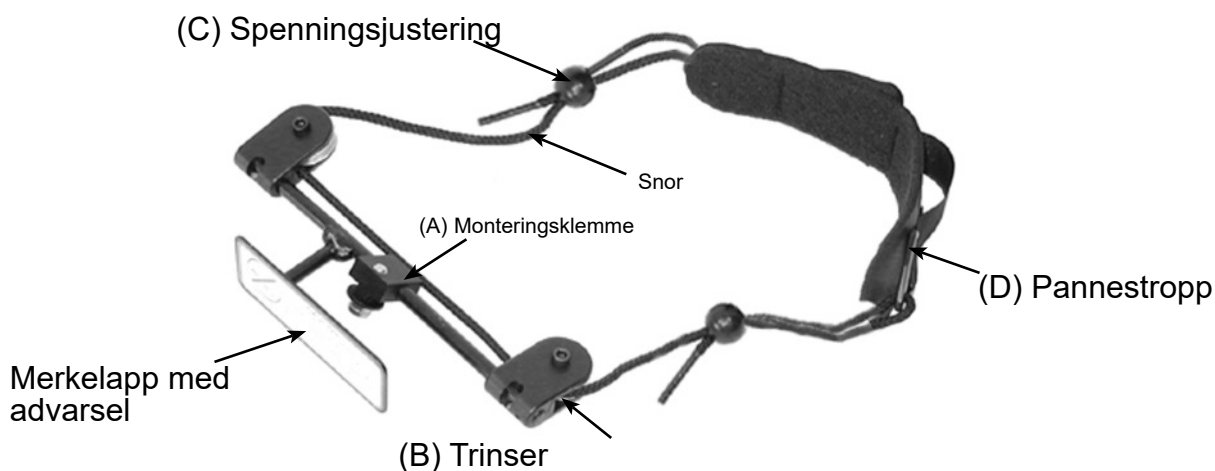
ALLE SOM BRUKER PANNESTØTTEN PÅ SINE BRUKERE MÅ HA MOTTATT INSTRUKSJONER OM TRYGG OG RIKTIG BRUK AV DETTE PRODUKTET!

LES MERKELAPPEN MED ADVARSEL PÅ BAKSIDEN AV PANNESTØTTEN

Komponenter i den dynamiske pannestøtten

Gjør deg kjent med komponentene i pannestøtten slik at det blir lettere å montere og justere utstyret.

- A.** Monteringsklemme - festes i sporet på oksipitalplaten, eller i sporet på pannestøttefestet, slik at den kan justeres i høyden.
- B.** Trinser - gir fri bevegelse av snoren og pannestroppen når personen beveger hodet.
- C.** Spenningsjustering - fjærbelastet låseenhet som gjør at snorspenningen kan justeres ved å endre snorlengden.
- D.** Pannestropp - tilgjengelig i neopren mot huden (NAS) eller frottéstoff mot huden (TAS).

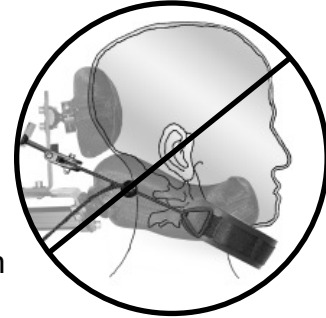




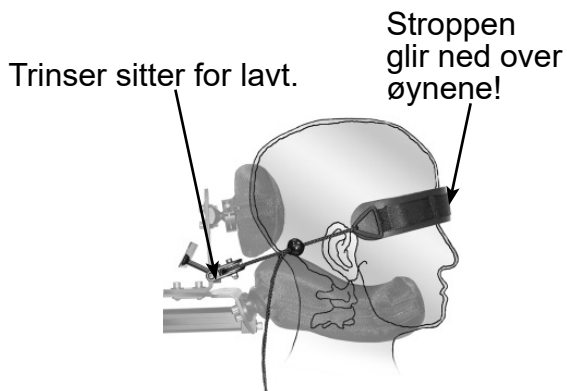
ADVARSEL! KVELNINGSFARE

Feil bruk av dette utstyret kan resultere i alvorlige personskader eller dødsfall.

- Må brukes under tilsyn.
- Les og forstå alle instruksjonene og etikettene med advarsler.
- Ikke stram for mye - stroppen må ikke være så stram at den forårsaker røde merker, hudirritasjon eller for mye trykk.
- Stroppen må være så løs at den kan skli over personens øyne og nese.
- **SLUTT** å bruke pannestøtten hvis stroppen glir, eller hvis personen opplever ubehag, røde merker på huden eller hudirritasjon.
- Lær opp alle som skal bruke dette systemet i riktig bruk.
- Henvis til en kvalifisert terapeut eller en leverandør av rehabiliteringsutstyr med opplæring innen posisjonering dersom det er nødvendig å justere pannestøtten.

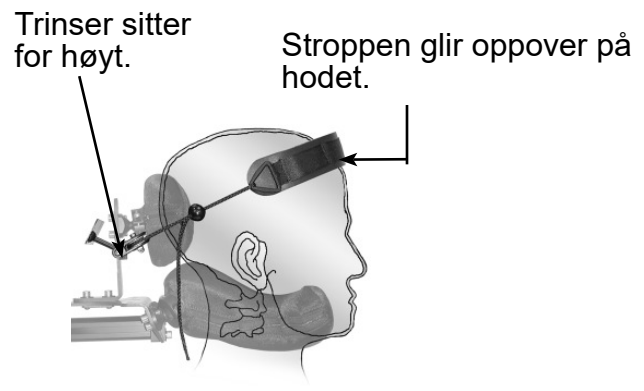


Vanlige feil ved justering av den dynamiske pannestøtten



FEIL! Trinser er montert for lavt, slik at stroppen glir ned over personens ører og øyne.

LØSNING: Hev trinsemekanismen ved å flytte krysstangen litt opp. Kontroller også at stroppen er ikke er for løs.



FEIL! Trinser er montert for høyt slik at stroppen glir opp og over personens hode.

LØSNING: Senk trinsemekanismen ved å senke krysstangen.

LES OG FORSTÅ ALLE INSTRUKSJONENE OG MERKELAPPEN MED ADVARSLER FØR PANNESTØTTEN TILPASSES PERSONEN.

TRINN 1 - Sette på stroppen: Når personen sitter i stolen, kontrollerer at hodestøtten er riktig tilpasset (se forrige avsnitt om tilpassing av hodestøtten). Skyv pannestroppen i stilling (Fig. 1).



Fig. 1

TRINN 2 - Stramme stroppen: Ved bruk av spenningsjusteringen, stram stroppen tilstrekkelig til å oppnå konstant kontakt med personens panne, men ikke så stramt at det forårsaker røde merker fra overdrevent trykk. (Fig. 2)

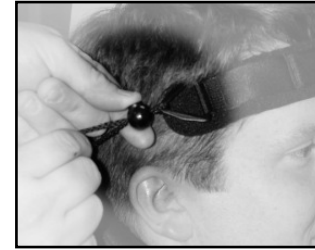


Fig. 2

⚠ ADVARSEL:

Personens hode må være i full kontakt med en støttepute på baksiden av hodet under denne justeringen. Unnlattelse av dette er svært farlig og vil gjøre at stroppen løsner og glir ned over personens øyne og nese.



ADVARSEL: Dette er en kritisk tilpassing. Justering av brakett høyden vil endre dragretningen på stroppen over pannen, og dermed påvirke hvor godt støtten fungerer.

Trinn 3 (Fig. 3) - Justere dragvinkelen på pannestroppen: Juster innfestningen opp eller ned for å oppnå en dragretning over personens panne som følger pannes bue (Fig. 4).

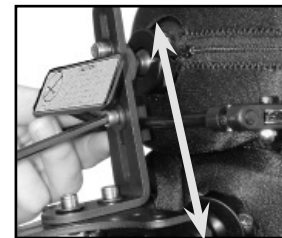


Fig. 3

⚠ FORSIKTIG!

Pass på at spenningsjusteringen IKKE kommer i kontakt med trinsene når personen snur hodet helt mot høyre/venstre.

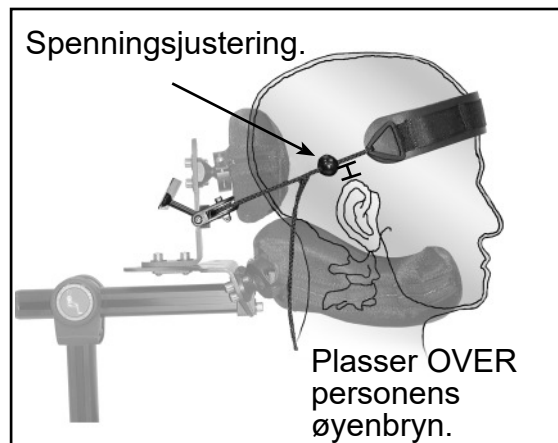


Fig. 4

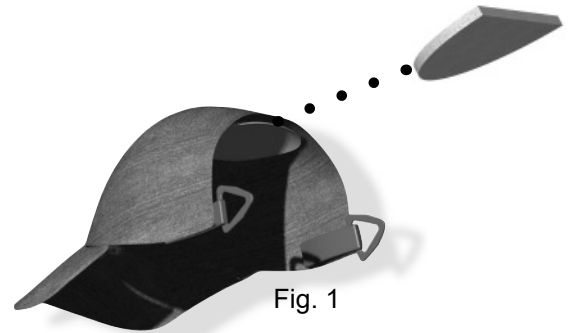
CAPS er et tilbehør til den dynamiske pannestøtten. Capsen erstatter kun pannestroppen i den DYNAMISKE PANNESTØTTEN og er kompatibel med alle DFS-systemer.

1. Følg instruksjonene for montering av festesystemet for DFS-systemet.
2. Følg instruksjonene for tilpasning av DFS-systemet.

Justere størrelsen på capsen

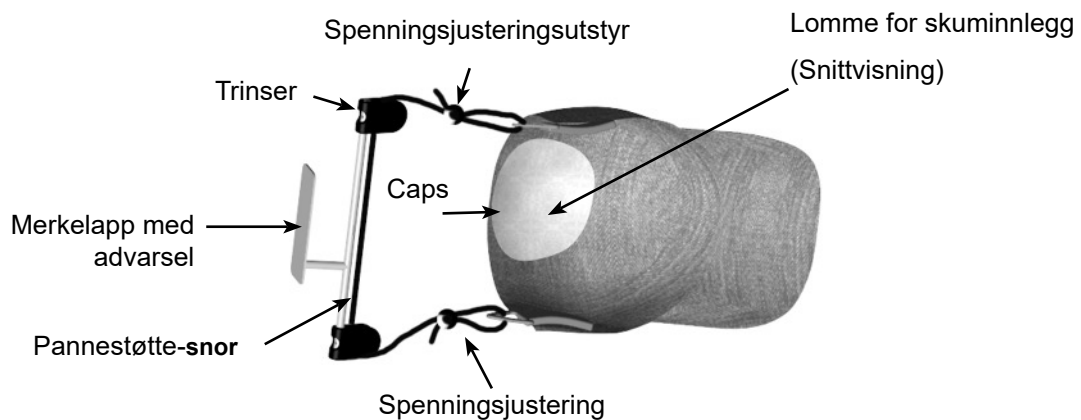
Følg disse trinnene for å tilpasse capsen til personens hode:

Sett inn eller ta ut den ene eller begge de formede skumdelene (A) fra lommen med borrelås på innsiden av capsen (Fig. 1) Ved å sette inn eller ta ut en skumdel, vil capsen heves eller senkes på personens hode.



LES MERKELAPPEN MED ADVARSEL PÅ BAKSIDEN AV PANNESTØTTEN

Dynamisk pannestøtte med caps



Capsen kan benyttes med alle dynamiske pannestøtter fra Whitmyer Biomechanix.



ADVARSEL!

LES DETTE FØR BRUK

Les igjennom advarslene og instruksjonene ofte til du kan dem utenat.

Oppbevar denne brukermanualen sammen med produktet for fremtidig referanse.

Hvis du har spørsmål om montering eller bruk av dette produktet, ta kontakt med din lokale kontaktperson, Hjelpemiddelsentralen eller en representant fra Sunrise Medical AS.

Å VELGE RIKTIG POSISJONERINGSUTSTYR

1. Enkelte brukere kan ha behov for støtte på framsiden av kroppen på grunn av typen funksjonshemming eller andre fysiske forhold. Pannestøtte vil hjelpe vedkommende til å opprettholde en god sittstilling eller kroppsholdning. Slikt utstyr inkluderer hodestropper, skulderstropper, brystbelter, hoftestøtter og -belter.
2. Sunrise Medical AS har et stort utvalg vester, belter og seler med forskjellige utforminger og justeringsmuligheter. Likevel vil det endelige valget av produkt være ditt og din terapeuts ansvar.

FARE FOR PERSONSKADE OG HVORDAN UNNGÅ DET

Overdreven bevegelse eller stillingsendring i bekkenet kan medføre at støtten kommer ut av stilling. Dersom dette oppstår kan vedkommende pådra seg alvorlige personskader.

Slik unngår du fare:

- A. Det er YTTERST viktig at personens hofter holdes i en stabil stilling.
 - Støtte på framsiden av kroppen skal KUN brukes sammen med sete-, rygg- og hoftestøtter eller -belter som hindrer at personen sklir ned i setet.
- B. Støtte på framsiden av kroppen må monteres av din autoriserte Sunrise Medical AS representant eller av terapeuten din.
- C. Når Støtte på framsiden av kroppen er montert, skal de KUN plasseres og justeres av personer som har fått opplæring i å gjøre dette.
- D. La ALDRI personen være uten tilsyn når støtte på framsiden av kroppen er i bruk.
- E. Dette produktet er IKKE kollisjonstestet. Det anbefales ikke å bruke produktet under transport.



DFSQ1 og DFSQ3
For bruk med S.O.F.T.-hodestøtte



DFSQ10 og DFSQ30
For bruk med hodestøtte med hel pute (inkluderer festeplate for pannestøtte)

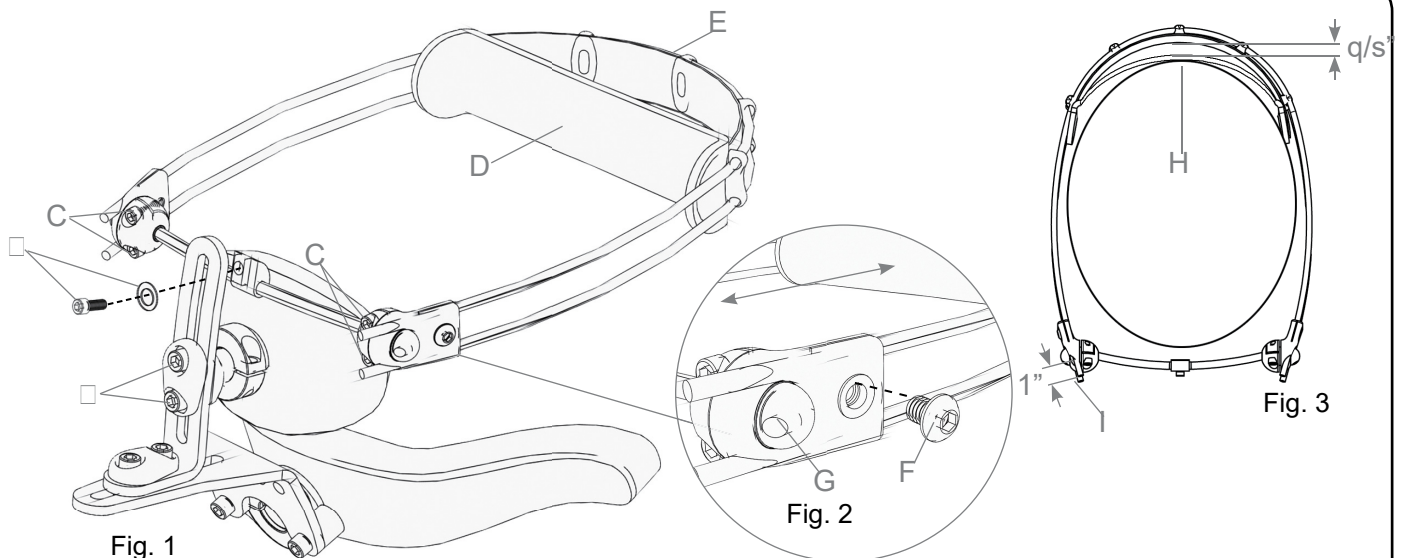


Montering:

- 1 Bruk en e/ah" unbraconøkkel: Løsne den bakre oksipitalkulen Fig. 1, (A), og juster opp eller ned for å gi tilgang til sporet.
- 2 Fjern skrue og skive (B) fra DFS²-festet.
- 3 Plasser festeplaten foran på oksipitalputefestet, slik vist. Platen kan festes over eller under oksipitalputen.
- 4 Sett tilbake skrue og skive, og stram til (B). Justering av pannestroppen:
- 5 Bruk en t/ds" unbraconøkkel: Løsne justeringsskruen på styrestengene, Fig. 2, (F), og skyv begge styrestengene likt til ønsket diameter.
- 6 Plasser neoprenstroppen (D) i ønsket stilling på personens panne.
- 7 Skyv styrestengene gjennom klemmen til fronten på neoprenstroppen er ca. q/s" fra plaststøtten (E). Stroppen må sitte tett inntil pannen. Fig. 3 (H)
- 8 Stram skruen (F) på styrestangen på nytt for å holde den på plass.
- 9 Styrestengene kan kappes til 1" for å begrense hvor mye stengene stikker ut bakover. Plasthettene må fjernes før stengene kappes, og deretter settes tilbake på plass. Fig. 3 (I)
- 10 Juster pannestroppen på nytt etter behov. Vinkeljustering av stopp:
- 11 Bruk en t/ds" unbraconøkkel til å løsne klemmeskruene for vinkeljustering, Fig-1 (C).
- 12 Sett unbraconøkkel inn i det åpne hullet, Fig-2 (G), på det sølvfargede vinkeljusteringsleddet, og vri til panneputen og styrestengene står i ønsket vinkel.
- 13 Stram klemmeskruene for vinkeljusteringen på nytt og kontroller alle innstillingene.

Merk:

Festeordninger og tilpassing av DFS² bør kontrolleres før hver bruk. Neoprenstroppen må skifte ut så fort den viser tegn til å være slitt eller slarkete.




DFS ²		
HCPC-kode:	K0108	
	HEL PUTE	S.O.F.T.
Delenummer	DFSQ30 (liten)	DFSQ3 (liten)
	DFSQ10 (stor)	DFSQ1 (stor)

Patent søkt



FORSIKTIG!

Rådfør deg med en kvalifisert terapeut eller leverandør av rehabiliteringsutstyr med opplæring innen posisjonering før produktet monteres eller tilpasses.

Les og forstå alle instruksjonene og  advarslene før du bruker produktet. Vi kan svare på spørsmål mellom kl. 08:00 og 16:00. Ring oss på tlf. 66963800

Montering:

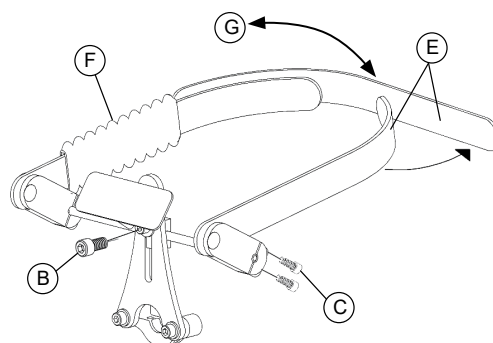
Bruk en 3/16" unbraconøkkel:

1. Løsne den bakre oksipitalkuleleddet (A), og juster opp eller ned for å gi tilgang til slissespolet.
2. Ta av skruen og skiven (B) fra HEDZ-UP-festebraketten.
3. Fest monteringsplaten foran på oksipitalputefestet, som vist.
4. Sett tilbake skruen og skiven (B).



JUSTERING - HØYDE OG VINKEL:

1. Høydejustering - løsne festeskruen (B), og skyv HEDZ-UP opp eller ned. Stram til.
2. Vinkeljustering - løsne de høyre og venstre vinkeljusteringsskruene (C). Juster vinkelen på hver brakett til lik vinkel. Stram begge skruene på nytt, og kontroller at brakettene er forsvarlig festet og står i samme vinkel.



JUSTERING – STØRRELSE PÅ PANNESTROPP:

1. Justering av størrelsen på stroppen (Merk: stroppestrekk er skjøvet til side i denne visningen- **Advarsel - trekket må settes tilbake på plass for å gi polstring til personens panne**). Skyv stroppestrekk (F) til side for å få tilgang til borrelåsen på stroppen. Del og fest borrelåsen (E) på nytt, slik at den samlede stroppestørrelsen justeres like mye på begge sider.

Merk: Juster stroppen slik at du får plass til én eller to fingre mellom personens panne og stroppen. Dette vil gi personen bevegelsesfrihet.

INSTRUKSJONER OM BRUK

HEDZ-UP-stroppen kan vippes opp (G) ved forflytning eller for perioder uten bruk, og vippes ned i samme stilling hver gang.

INSTRUKSJONER OM VEDLIKEHOLD OG RENGJØRING:

Kontroller den generelle tilstanden til HEDZ-UP med jevne mellomrom, etterstram løse skruer og erstatt skadde deler umiddelbart.

Instruksjoner om rengjøring - fjern og vask stroppen for hånd med et mildt vaskemiddel. La delene lufttørke. Skift ut trekket hvis det er slitt eller ødelagt.

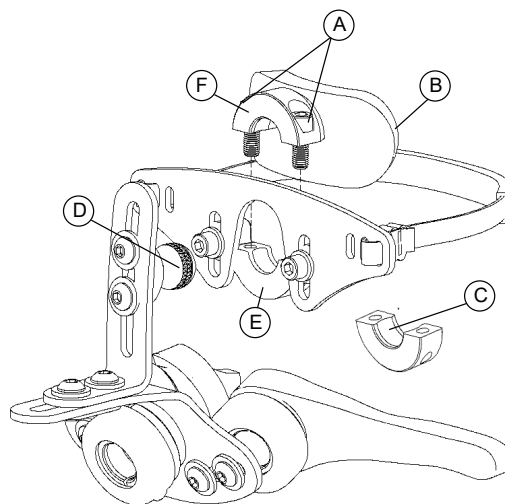
Plaststropp - skift ut plaststroppen så snart den viser tegn til slitasje, har rifter eller sprekker.

Cuddles pannestøtte

Bruksområde

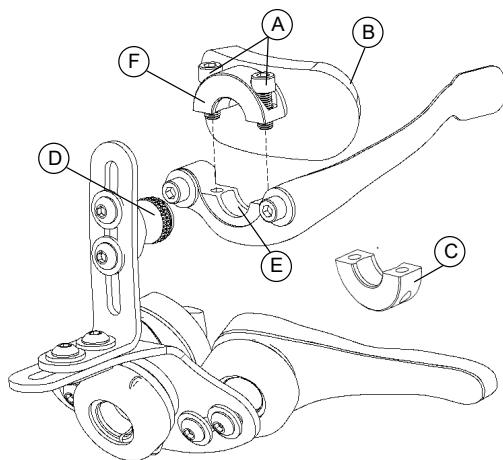
ADVARSEL!

- Bruk kun når barnet kan holdes under oppsyn.
- Pannestøtten skal ikke brukes på barn som kan gripe eller dra i støttestroppen.
- Må kun brukes på barn under 3 år.
- Må ikke festes til eller tilpasses andre produkter enn Cuddles.
- Ikke egnet for barn som har aktivt og sterkt fleksjonsmønster.



1. Fjern skruene (A) fra oksipitalputen (B), og legg vekk den nedre kragehalvdelen (C).
2. Klem kulen (D) mellom kragedelen (E) og den øvre kragehalvdelen på oksipitalputen (F).
3. Juster støtten etter behov og stram alle skruene forsvarlig.

Cuddles lateralstøtter



1. Fjern skruene (A) fra oksipitalputen (B), og legg vekk den nedre kragehalvdelen (C).
2. Klem kulen (D) mellom kragedelen (E) og den øvre kragehalvdelen på oksipitalputen (F).
3. Juster støtten etter behov og stram alle skruene forsvarlig.

Monteringsinstruksjoner for T-stang

Systemer som er bestilt med T-stangfeste for oksipitalpute vil leveres med T-stangen festet til oksipitalfestet. Disse instruksjonene er for ettermontering på en eksisterende hodestøtte.

Fig. 1

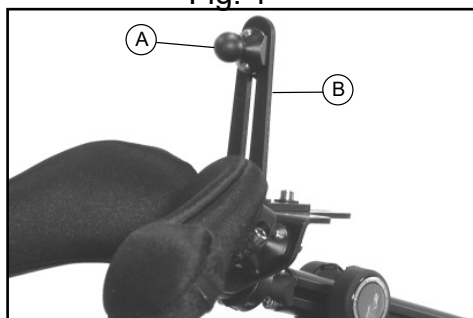
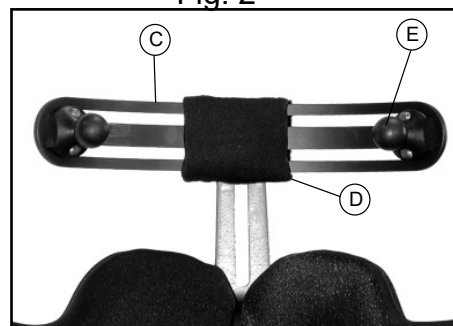


Fig. 2



Bruk en 3/16" unbraconøkkel:

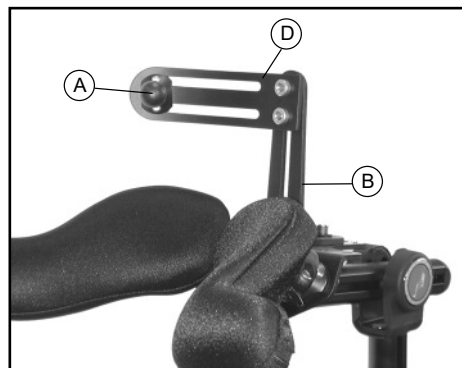
1. Fjern oksipitalputen og kuleleddet (Fig. 1, A) fra oksipitalplaten (Fig. 1, B).
2. Fest T-stangen (Fig. 2, C) i sporet på oksipitalplaten med de medfølgende skruene og skivene.
3. Fest kuleleddet som ble fjernet tidligere, samt kuleleddet som ble levert med T-stangen, i T-stangsporene (Fig. 2, E).
4. Fest en eller flere egnede puter til kuleleddene, og tilpass plasseringen i forhold til personens hode.
5. Når puten(e) har ønsket plassering, stram alle skruene, før du fester polstringen (Fig. 2, D) over T-stangfestene som vist.

Monteringsinstruksjoner for unilateralt stag

Bruk en 3/16" unbraconøkkel:

1. Fjern oksipitalputen og kuleleddet (Fig. 1, A) fra festeplaten (Fig. 1, B).
2. Fest unilateralt stag (D) til sporet på festeplaten (B) med de medfølgende skruene og skivene (Fig. 3).
3. Fest kuleleddet (A) som ble fjernet tidligere i sporet til unilateralt stag (Fig. 3).
4. Fest en egnet pute til kuleleddet, og tilpass plasseringen i forhold til personens hode.
5. Når puten har ønsket plassering, stram til alle skruene, og fest deretter polstringen over festet til det unilaterale staget, som vist i (Fig. 2).

Fig. 3



Produktgaranti

Alle produktkomponenter fra Whitmyer Biomechanix leveres med ett års garanti mot material- og produksjonsfeil fra kjøpsdato. Alle metallkomponenter har livstidsgaranti mot brudd. All trekk, skum, snorer, plastdeler og stropper leveres med 90 dagers garanti. Hvis et produkt er defekt, skal det repareres eller erstattes med et nytt produkt etter skjønn fra Whitmyer Biomechanix. Denne garantien inkluderer ikke reparasjons- eller fraktkostnader for montering av reservedeler eller reparasjoner. Whitmyer Biomechanix sitt eneste ansvar, og kundens utelukkende rettsmiddel under denne garantien, er begrenset til reparasjon og/eller utskiftning.

For bruk av garantien, ta kontakt med vår kundeserviceavdeling for å motta et returnnummer. Vær forberedt på å oppgi informasjon om kjøpet samt en beskrivelse av problemet som har oppstått. Du må ikke returnere produkter til Whitmyer Biomechanix uten godkjenning på forhånd.

Begrensninger og utelukkelse: Den foregående garantien gjelder ikke for skade forårsaket av normal slitasje eller for produkter utsatt for forsømmelse, ulykker, feil bruk, feil vedlikehold eller feil oppbevaring, kommersiell- eller institusjonell bruk, endringer uten skriftlig godkjenning av Whitmyer Biomechanix, inkludert, men ikke begrenset til, endringer av komponenter uten tillatelse av Whitmyer Biomechanix, eller et produkt skadet av forhold som er utenfor Whitmyer Biomechanix kontroll. Slik vurdering vil utelukkende gjøres av Whitmyer Biomechanix. Denne garantien er begrenset til den opprinnelige eieren av produktet. Whitmyer Biomechanix forbeholder seg retten til å endre produkter og produkttilbud etter eget for godtbefinnende uten varsel på forhånd.

Vedlikehold av Whitmyer Biomechanix produkt

Informasjonen nedenfor vil sørge for trygg og riktig bruk av produktet.

SKUM OG TREKK

VEDLIKEHOLD AV TREKK - Whitmyer Biomechanix SOFT PRO-trekk kan tas av med glidelås og vaskes. Håndvask trekket med et mildt såpemiddel, skyll godt og la det lufttørke.

UTSKIFTNING AV TREKK - Vi har reservetrekk for alle våre produkter. Hvis et trekk er slitt eller svært skittent, anbefaler vi at det skiftes ut.

SKUMPUTER - Skumputer som utsettes for daglig bruk vil slites ut og miste en del av den opprinnelige komforten som putene hadde da de var nye. Skumputene er festet til systempanelene med borrelås, som gjør det enkelt å erstatte dem med våre reserveskumputer.

MEKANISKE KOMPONENTER

Vi anbefaler at alle komponentene kontrolleres regelmessig. Hvor ofte disse kontrollene skal utføres kommer an på hvor mye produktet brukes. Kontroll av følgende enheter vil sørge for trygg og riktig bruk av produktet:

1. Kontroller at alle festeanordninger og festepunkter er strammet forsvarlig til.
2. Kontroller at ingen deler er slitt. Vær spesielt oppmerksom på plast-, vinyl- og stoffdeler. Kontroller at ingen av stroppene eller snorene er slitt eller forstrukket.
3. Kontroller at ingen metalldele er slitt, sprukket, fordreid eller vridd.
4. Skift ut eller reparer enhver del som viser tegn til svakhet eller slitasje.

HULL MED GJENGER

Ikke bruk stor kraft på festeanordningene. Ved å stramme festeanordningene forsiktig, vil eventuelle problemer med festeanordningene som regel rettes opp.

Produktets forventede levetid er 5 år.

HYGIENE VED GJENBRUK AV RULLESTOLEN

Rullestolen må rengjøres grundig før den skal brukes av andre. Alle overflater som personen kan komme i kontakt med må vaskes med et desinfeksjonsmiddel eller helst byttes ut med nytt.




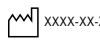







Du må bruke et desinfeksjonsmiddel som er tillatt/anbefalt i landet hvor rullestolen brukes. Bruk et hurtigvirkende, alkoholbasert desinfeksjonsmiddel for medisinske produkter og utstyr som må desinfiseres raskt.

Vennligst følg instruksjonene fra produsenten av desinfeksjonsmiddelet du bruker.

Generelt sett er ikke desinfeksjonsmidler garantert å være effektive på sømmer. Vi anbefaler derfor at sete- og ryggtrekk kastes for å unngå mikrobakteriell kontaminasjon med aktive midler, i henhold til lokale bestemmelser om beskyttelse mot infeksjoner.

BETINGELSER FOR TRYGG OPPBEVARING OG LAGRING

- Produktene må oppbevares på et tørt sted med en relativ luftfuktighet på mellom 20-75 %.
- Beskytt produktene mot direkte sollys og støv ved lagring i lengre perioder.
- Hold produktet unna direkte varmekilder og oppbevar ved temperaturer på mellom 5 °C og 40 °C (40F - 104F).
- Plasser og stable de pakkede produktene riktig vei, slik at pila for "denne vei opp" peker oppover.
- Dersom en pakke er høy og smal kan dette gjøre den ustabil. Sørg for at pakken er godt sikret på pallen eller hyllen, slik at den ikke faller.
- Ikke stable noe oppe på de nedpakkede produktene hvis emballasjen deres er merket med "må ikke stables".
- Produktene skal aldri lagres utendørs, der de er utsatt for vær og vind.

Type:	Produktnavn/ SKU-nummer		Dette symbolet betyr medisinsk utstyr
	Produksjonsdato		Produsents adresse
 xxxx-xx-xx	Produksjonsdato		Autorisert europeisk representant
	CE-merking		Ansvarlig person for Storbritannia
	UKCA-merking		Adresse til representant i Sveits
	Se brukermanualen		Adresse til importør

SUNRISE MEDICALs styresystem er sertifisert etter ISO 13485 og ISO 14001.

SUNRISE MEDICAL har fått utdelt sertifikat for ISO 13485, noe som bekrefter kvaliteten på våre produkter i alle faser, fra produktutvikling til produksjon. Dette produktet er i overensstemmelse med standardene som er fastsatt i forskrifter fra EU og Storbritannia.

Indikasjoner

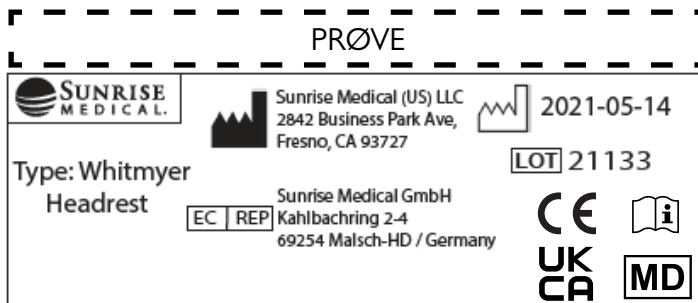
Det store utvalget av modeller, samt det modulære designet, bidrar til at produktet kan benyttes av personer som ikke kan gå eller har begrenset mobilitet på grunn av:

- Kontrakturer
- Muskeldystrofi
- Nevrologiske tilstander
- Spastisitet
- Asymmetriske stillinger
- Hyper- og hypotoni
- Cerebral parese
- Multippel sklerose
- Ryggmargsskade


Kontraindikasjon

Ingen kontraindikasjoner er kjent eller tilgjengelige.

MERK: Generelle råd til brukeren. Hvis disse instruksjonene ikke følges kan det føre til personskade, produktskade eller miljøskade!



En melding til brukeren og/eller pasienten om at alvorlige ulykker hvor utstyret har vært involvert skal rapporteres til produsenten og myndighetene hvor brukeren og/eller pasienten bor.

 Som produsent erklærer SUNRISE MEDICAL dette produktet er i samsvar med for Forskrift for medisinsk utstyr (EU) 2017/745.

B4Me individuelle tilpasninger

Før du bruker ditt B4ME-produkt første gang, anbefaler vi at du leser igjennom og forstår all informasjon som fulgte med produktet, slik at du bruker det på riktig måte. Når du har lest igjennom informasjonen, anbefaler vi at du tar vare på den til fremtidig bruk.

Kombinasjoner av medisinsk utstyr

Dette medisinske utstyret kan kombineres med ett eller flere andre medisinske utstyr eller produkter. Du finner informasjon om hvilke kombinasjoner som er mulig på www.Sunrisemedical.no. Alle oppførte kombinasjoner er godkjent for å overholde de generelle kravene til sikkerhet og ytelse, del 14.1 i det medisinske utstyrsdirektivet 2017/745.

Veiledning om kombinasjonen, slik som montering, finner du på www.SunriseMedical.no.

Sunrise Medical S.r.l.
Via Riva, 20 – Montale
29122 Piacenza
Italia
Tel.: +39 0523 573111
Fax: +39 0523 570060
www.SunriseMedical.it

Sunrise Medical AG
Erlenauweg 17
CH-3110 Münsingen
Schweiz/Suisse/Svizzera
Fon +41 (0)31 958 3838
Fax +41 (0)31 958 3848
www.SunriseMedical.ch

Sunrise Medical AS
Delitoppen 3
1540 Vestby
Norge
Telefon: +47 66 96 38 00
post@sunrisemedical.no
www.SunriseMedical.no

Sunrise Medical AB
Neogatan 5
431 53 Mölndal
Sweden
Tel.: +46 (0)31 748 37 00
post@sunrisemedical.se
www.SunriseMedical.se

MEDICCO s.r.o.
H – Park, Heršpická 1013/11d,
625 00 Brno
Czech Republic
Tel.: (+420) 547 250 955
Fax: (+420) 547 250 956
www.medicco.cz
info@medicco.cz
Bezplatná linka 800 900 809

Sunrise Medical Aps
Mårkærvej 5-9
2630 Taastrup
Denmark
+45 70 22 43 49
info@sunrisemedical.dk
www.SunriseMedical.dk

Sunrise Medical Australia
11 Daniel Street
Wetherill Park NSW 2164
Australia
Ph: +61 2 9678 6600
Email: enquiries@sunrisemedical.com.au
www.SunriseMedical.com.au

Sunrise Medical (US) LLC
North American Headquarters
2842 N. Business Park Avenue
Fresno, CA, 93727, USA
(800) 333-4000
(800) 300-7502
www.SunriseMedical.com



Sunrise Medical GmbH
Kahlbachring 2-4
69254 Malsch/Heidelberg
Deutschland
Tel.: +49 (0) 7253/980-0
Fax: +49 (0) 7253/980-222
www.SunriseMedical.de

Sunrise Medical Ltd.
Thorns Road
Brierley Hill
West Midlands
DY5 2LD
England
Phone: 0845 605 66 88
Fax: 0845 605 66 89
www.SunriseMedical.co.uk

Sunrise Medical S.L.
Polígono Bakiola, 41
48498 Arrankudiaga – Vizcaya
España
Tel.: +34 (0) 902142434
Fax: +34 (0) 946481575
www.SunriseMedical.es

Sunrise Medical Poland
Sp. z o.o.
ul. Elektronowa 6,
94-103 Łódź
Polska
Telefon: + 48 42 275 83 38
Fax: + 48 42 209 35 23
E-mail: pl@sunrisemedical.de
www.Sunrise-Medical.pl

Sunrise Medical B.V.
Groningenhaven 18-20
3433 PE NIEUWEGEIN
The Netherlands
T: +31 (0)30 – 60 82 100
F: +31 (0)30 – 60 55 880
E: info@sunrisemedical.nl
www.SunriseMedical.nl

Sunrise Medical HCM B.V.
Vossenbeemd 104
5705 CL Helmond
The Netherlands
T: +31 (0)492 593 888
E: customerservice@
sunrisemedical.nl
www.SunriseMedical.nl
www.SunriseMedical.eu
(International)

Sunrise Medical S.A.S
ZAC de la Vrillonnerie
17 Rue Mickaël Faraday
37170 Chambray-Lès-Tours
Tel : + 33 (0) 2 47 55 44 00
Email: info@sunrisemedical.fr
www.sunrisemedical.fr

